

## España concede al Gobierno un amplio voto de confianza

### Primo de Rivera anuncia que el día primero de Octubre podrá constituirse la Asamblea Nacional.

Durante el día de ayer y el de hoy la animación en los locales en donde estaban instaladas las mesas, se vieron animadísimos. Ayer, sobre todo, el número de firmantes fué muy numeroso, pues además de las mesas oficialmente conocidas, se instalaron otras en la Plaza de Abastos, en las Parroquias, en la iglesia de los Padres Carmelitas y en la Casa Social Católica.

De los pueblos de la provincia se han recibido constantes noticias de que el plebiscito alcanzaba cifras insospechadas, lo que hace asegurar que cuando esta noche se conozcan los resultados definitivos, ha de dar Alava uno de los mayores porcentajes de adhesiones al Gobierno.

Como dadas las distintas maneras empleadas en la recogida de firmas, es muy difícil hacer un cálculo aproximado a la hora en que cerramos nuestra edición, renunciamos a lanzar cifra alguna, limitándonos a mostrarnos satisfechos de cómo se ha comportado nuestra provincia en esta magna demostración de confianza al Gobierno y de simpatía hacia la persona de su ilustre jefe don Miguel Primo de Rivera.

#### NUMERO EXTRAORDINARIO

MADRID.—«El Noticiero de Lunes» publica hoy un número extraordinario con motivo del tercer aniversario del advenimiento del Directorio.

Dice que el trece de septiembre será una fecha sagrada para los buenos españoles y dedica una plana entera al balance de situación de España en los meses que precedieron al golpe de Estado, para terminar haciendo un caluroso elogio del general Primo de Rivera.

#### PRIMO DE RIVERA ESTA MUY SATISFECHO DE COMO SE DESARROLLA EL PLEBISCITO

El mismo «Noticiero» publica unas declaraciones del jefe del Gobierno, el cual se muestra muy satisfecho de la manera cómo se está desarrollando el plebiscito en toda España.

Ha dicho el Presidente que sin tener ya en cuenta más que los datos llegados al Comité Central de Unión Patriótica, se puede ir a unas elecciones en las que hay la seguridad de que votarían cuatro veces más de electores que en las hasta ahora celebradas en España.

Refiriéndose a la constitución y funcionamiento de la futura Asamblea Nacional, ha manifestado que esta vivirá de tres a cin-

co años y que ha de desarrollar una labor interesantísima.

Se me censura—ha dicho—por algunos porque dicen que hago una labor eminentemente derechista; pero es que esos no saben o aparentan no saber que en España con las izquierdas no se puede hacer nada.

Puede para este caso—añade—establecerse un símil que no por pintoresco deja de ser muy nacional. En los toros se abronca a los diestros cuando no toreaan más que con la derecha. Y yo he de confesar que cuando veo a un torero que torea con la derecha y lo hace bien le aplaudo a rabiar.

De toda esta brega que a nosotros nos ha correspondido hacer, lo único que me contrista es que en la última parte han sufrido algunos amigos míos; y repito que bien sabe Dios que lo lamento en el alma; pero es que no hemos podido hacer otra cosa que lo hecho. Nos hubiera sido fácil, personalmente, encontrar una solución, pero la ofuscación cegó a una de las partes y llegamos a tocar todos los resortes sin resultado. Hubiéramos pasado por todo menos por la claudicación.

Yo creo que una vez falladas las causas promovidas por estos sucesos recientes, encontraremos la manera de atenuar los castigos dentro del mantenimiento más estricto de la Ley.

#### OTRAS INTERESANTES DECLARACIONES DE PRIMO DE RIVERA A «LE JOURNAL»

PARIS.—«Le Journal» de hoy publica unas muy interesantes declaraciones del general Primo de Rivera, hechas el sábado a su correspondiente en Madrid.

«Sobre la mesa de despacho del ilustre Presidente del Consejo—dice el redactor—hay un montón enorme de telegramas.

—Vea usted—me dice el Presidente—estos solo son de esta mañana. Me traen todos frases de aliento; pero he de confesarle a usted también que en estos últimos días he pasado instantes de intensa amargura. La verdad de ciertos acontecimientos es muy dolorosa y yo he podido experimentarlo al tener que enfrentarme con coroneles, camaradas míos de promoción y a quienes de antiguo me unía el trato más íntimo que aquí, en España da lugar al tuteo y con otros a los que he venido agradeciendo y exaltando su comportamiento heroico en las campañas de Marruecos, cuyas vicisitudes compartí con ellos, y con cuya actitud de última hora no

me ha sido patrióticamente posible transigir.

Desde hace medio siglo el Ejército ha tratado de desafiar al Poder Civil. Era esta una llaga que —por extraña paradoja—yo que soy militar he sido llamado a operarla. Creo que para bien de España esa llaga está curada y Dios hará que no vuelva a producirse. Las sanciones impuestas alcanzan a 1.500.

Inmediatamente después del plebiscito publicaré—hacia el día 16—un manifiesto convocando a la Asamblea Nacional, que espero pueda reunirse para el primero de Octubre.

Será este un Parlamento de competencias profesionales y constará de 300 diputados cuya actuación durará tres años, siendo todos elegidos entre los sindicatos de los distintos oficios y representantes de cámaras y entidades con intereses que defender. También formarán parte en esta Asamblea algunas mujeres designadas por los Centros docentes.

Este Parlamento, esencialmente democrático, no será solamente consultivo, sino que tendrá el poder de dar leyes.

Se reunirá tres veces por semana; los martes, jueves y sábados, dejando los otros cuatro de asueto para que los diputados puedan volver a sus provincias.

Dentro del salón de sesiones habrá amplia libertad de palabra y la censura no se ejercerá más que sobre las actas, a fin de que en ellas no conste cuanto pudiera perjudicar a España en sus relaciones con el extranjero.

Los diputados gozarán de franquicia para el viaje y de dietas, haciéndose obligatoria la asistencia a las sesiones y no admitiéndose el voto por procurador.

Esta clase de Parlamento no lo hay aún en parte alguna. Es una cosa completamente nueva y en su funcionamiento verán los que tienen a España por un pueblo arcaico y retrogrado que no nos asustan las más atrevidas líneas del progreso de los pueblos, siempre que los modernismos no atenten contra el sentido común y el instinto de conservación».

#### DESPACHO Y VISITAS

El marqués de Estella ha despedido hoy con los ministros de Instrucción Pública, Trabajo, Marina y Gobernación.

Luego le han visitado el Embajador de los Estados Unidos, el Nuncio de Su Santidad y el enviado especial del «The Times».

#### CALVO SOTELO INDISPUESTO

Aunque no grave, el ministro de Hacienda señor Calvo Sotelo está enfermo y guarda cama, razón por la cual no ha asistido hoy a su despacho ni acudirá a la comida que los ministros obsequian a su presidente con motivo de celebrarse el tercer aniversario de su advenimiento al Poder.

#### UN DESPACHO DE MUSSOLINI

El marqués de Estella ha recibido un cariñoso despacho del jefe del Gobierno italiano señor Mussolini, en el que le da las gracias por su cortés felicitación enviada con motivo de haber salido ileso del último atentado y le expresa su adhesión y su cariño personal, al mismo tiempo que hace votos por la continua prosperidad de España.

BURGUETE, ENFERMO  
Ayer por la tarde el marqués

de Estella estuvo en casa del Director general de la Guardia civil, general Burguete, que guarda cama desde hace tres días.

#### LA ADHESION DE CIERVA

«El Noticiero del Lunes» publica la carta de adhesión de Cierva al Gobierno con ocasión del plebiscito nacional, y la comenta considerándola como un documento histórico revelador de que aún quedan en España hombres que saben despreciar pequeñas pasiones, cuando se trata de salvar el interés supremo de la Patria.

#### CIFRAS OFICIALES

MADRID.—Los datos recibidos hasta las nueve de ayer acusan las siguientes cifras:

- Alava, 13.212.
- Albacete, 22.366.
- Alicante, 91.794.
- Almería, 46.185.
- Ávila, 5.473.
- Badajoz, 71.358.
- Baleares, 48.552.
- Barcelona, 47.795.
- Burgos, 5.986.
- Cáceres, 20.240.
- Cádiz, 24.285.
- Canarias, 41.485.
- Castellón, 13.311.
- Ciudad Real, 37.123.

- Córdoba, 48.951.
- Coruña, 45.952.
- Cuenca, 5.093.
- Gerona, 12.250.
- Granada, 21.620.
- Guadalajara, 6.685.
- Guipúzcoa, 26.713.
- Huelva, 13.217.
- Jaén, 63.248.
- León, 30.538.
- Lérida, 1.733.
- Logroño, 5.428.
- Lugo, 18.791.
- Madrid, 139.541.
- Málaga, 20.493.
- Murcia, 81.332.
- Navarra, 4.505.
- Orense, 19.421.
- Oviedo, 6.067.
- Palencia, 6.546.
- Pontevedra, 16.511.
- Salamanca, 20.038.
- Santander, 7.370.
- Segovia, 1.578.
- Sevilla, 54.027.
- Soria, 16.442.
- Tarragona, 18.911.
- Teruel, 7.307.
- Toledo, 30.079.
- Valencia, 66.445.
- Valladolid, 7.635.
- Vizcaya, 45.008.
- Zamora, 7.173.
- Zaragoza, 24.540.

## PRO CASAS BARATAS

# La asamblea de ayer en el Ayuntamiento

En el salón de quintas del Ayuntamiento se celebró ayer la anunciada asamblea de los que se hallan dispuestos a asociarse en forma cooperativa para dar solución al tan llevado y traído problema de la baratura del hogar.

Presidió el acto la comisión organizadora que es la Junta Directiva de la Liga de Inquilinos, que preside nuestro amigo don Andrés Rojas.

Concurrió mucho público y durante el acto reinó gran animación.

Hicieron uso de la palabra los señores don Andrés Rojas, don Marceliano F. Serrano, don Jesús

### Se necesitan

Oficiales y oficiales para el taller; oficiales para piezas, se necesitan en la Sastrería de IBARRA; labor todo el año. También se necesitan pantalonerías buenas, para piezas. Inútil presentarse sin saber cumplir con su obligación.

O. de Urbina y don José de la Portilla.

El señor Rojas hizo historia de la actuación de la Liga de Inquilinos desde su fundación; de los trabajos ejecutados por la misma en pro de sus asociados y de la génesis de la fundación de la naciente Cooperativa.

El señor Serrano leyó datos muy curiosos y documentados del funcionamiento y éxito en sus trabajos de la Cooperativa de Baracaldo, que gracias al auxilio de la Caja de Ahorros Provincial de Vizcaya y a las aportaciones en metálico y en trabajo de sus asociados, ha conseguido la construcción de cincuenta hermosas viviendas con rentas muy económicas que pasarán dentro de poco a ser propiedad de sus socios.

Hizo atinadas consideraciones sobre la aplicación de las enseñanzas que el funcionamiento de esta Cooperativa modelo ofrece, pudiéran aprovecharse para la que se

(Continúa en segunda página)

Interesa a Vd. saber:

que los relojes eléctricos LYM, son hoy preferidos por los compradores inteligentes a causa de su esmerada construcción, seguridad en el funcionamiento y exactitud no igualada por relojes de mayor precio.

Relojes LYM Apartado, 26.—VITORIA

—: Nueva Peluquería :—

FELIPE ECHAVE

antiguo socio de la peluquería «Cabezas y Echave», instalada en el Hotel Quintanilla, ofrece sus servicios a su distinguida clientela en sus nuevos locales de la calle de

San Prudencio (prolongación)

(Junto al Frontón)

SALON ESPECIAL PARA SEÑORAS



# GRAN VINO ANIBAL

**PODEROSO RECONSTITUYENTE  
RECOMENDADO POR LA CIENCIA MEDICA**  
**Gratísimo estimulante del apetito**  
 De venta en Farmacias y Droguerías  
**Compañía Mata, Unión de Bodegas An-  
daluzas, S. A.—Málaga**

Representante para Vitoria y provincia:  
**LUCIANO JARNÉS, Dato, 36**

trata de fundar, con el auxilio económico del Estado, señalado ya en la Ley de casas baratas y el que pudieran aportar las entidades oficiales y los centros bancarios.

El señor Ortiz de Urbina trató del aspecto social del problema, demostrando la obligación legal y moral que el Ayuntamiento tiene de favorecer tan laudables y necesarios fines en beneficio de los ciudadanos.

Hizo ver la conveniencia de fomentar la construcción de esta clase, sus beneficios económicos para la ciudad y de la amplitud que tomaría el incremento de la población en poco tiempo.

Señaló los principales puntos en que han de basarse los futuros Estatutos de la naciente Sociedad que tanto bien está llamada a producir.

El señor Portilla trató del aspecto técnico de la cuestión.

Con datos numéricos, expuestos de modo asequible al más profano, hizo ver la facilidad con que pueden llevarse a efecto los deseos de la Comisión gestora.

Con los planos de las futuras construcciones a la vista de sus oyentes determinó precios, plazos y modo de desarrollarse la futura Cooperativa.

Hizo comparaciones con otros proyectos que están a punto de realizarse y desarrolló el programa a ejecutar, del modo que hay que llevar las gestiones ante las Corporaciones y entidades oficiales y bancarias, imbuyendo en los concurrentes un optimismo en la idea a desarrollar, que fué premiado con aplausos.

Se aprobó por unanimidad la Junta Directiva que ha de llevar a efecto los trabajos que se preparan para la más feliz consecución del objeto que allí congregaba a los reunidos.

La nueva Junta la forman, el señor Gobernador, como Presidente de honor; el señor Rojas, como efectivo; Vicepresidente, el señor Serrano; Tesorero, don Alejandro Amézqueta; Secretario, don Jesús O. de Urbina; Vocales, los señores Rodríguez, Viñas, Heredia, y como Asesores, el señor Posse y Vilelga y el señor Portilla.

La reunión terminó en medio del mayor entusiasmo, esperando los concurrentes en un completo y brillante éxito.

Inútil consignar que las columnas del HERALDO están a disposición de los iniciadores y propagandistas de la naciente Cooperativa, haciendo votos por que la tentativa se vea coronada con la realización completa de los planes que abrigan los entusiastas de la idea. Ello implicaría un beneficio enorme, no sólo en favor de los cooperadores, sino de las clases media y obrera y en provecho de nuestra querida ciudad.

## Las Diputaciones Vascongadas ante el Rey

El miércoles serán recibidos por Su Majestad en San Sebastián, los presidentes de las tres Diputaciones vascongadas que han solicitado audiencia.

**Calzados «PACO»**  
 los más elegantes  
 los más económicos

## Hoy mismo

debe usted comprar el opúsculo «**Qué voy a ser yó?**» Verdadero orientador en la elección de carreras. De venta en las principales librerías.

## Notas de Sociedad

SANCHO - GONZALEZ

A las nueve de esta mañana y ante la imagen de la Santísima Virgen de Estibaliz, en el histórico cerro, ha contraído matrimonial enlace la bellísima señorita Paulita Sancho, hija del capitán de Infantería y estimado amigo nuestro don Guillermo, con don Ramón González, cooperatiario de la «Editorial González», de Bilbao.

Han apadrinado la boda el hermano del novio, don Heliodoro, y la señorita Natividad Ochoa de Retana, bendiciendo la unión el celoso Vicario Castrense de la Plaza don León Solache.

El Altar de la Virgen estaba espléndidamente adornado y durante la ceremonia, el maestro Ezeverri interpretó, al armonium bonitas páginas musicales.

En casa de la novia se ha obsequiado a los invitados, a mediodía, con una excelente comida, después de la cual la feliz pareja ha salido, en auto, para San Sebastián, Biarritz, Burdeos y otros puntos de Francia.

Reciban los nuevos esposos, a quien deseamos una eterna luna de miel, y sus familias, nuestras cordial enhorabuena.

### BAUTIZO

A las tres y media de ayer tarde recibió las aguas bautismales la niña que días pasados dió a luz la esposa de nuestro buen amigo don Bernardino Aguinaco, imponiéndose a la neófita el nombre de Natividad.

Nuestra enhorabuena a los venturosos padres y familia.

### DESPEDIDA DE SOLTERO

Ayer obsequió a sus amistades, con un banquete en el Hotel Frontón, el Director de la Caja de Ahorros Municipal, don Andrés Soloaga, que en breve contraerá matrimonio con la distinguida señorita de Buerva.

La comida transcurrió en medio de la mayor animación y los íntimos del señor Soloaga hicieron fervientes votos por que la felicidad colme las aspiraciones del futuro esposo.

## La visita de mojonos

Esta mañana a las siete y media ha salido de la Plaza Nueva, la comitiva caballística que representando al Ayuntamiento ha de hacer la visita de hitos o mojonos del término jurisdiccional.

En briosos corceles iban don Juan Guinea, don Jesús Izarra, don Nicolás Alberdi y los capitulares de las aldeas señores Zabaleta, Idigoras y Mendía, formando también en la comitiva el oficial letrado señor Salazar, ingeniero señor Saltó, tesorero señor Yera, jefe de la Guardia Municipal señor Urretavizcaya, don Enrique Guinea, los monteros señores Ordoñana e Infante, los empleados municipales señores Bajo y Herro, el redactor de «La Libertad» don Hilario Dorao y algunos otros funcionarios.

A la una de la tarde, en coche, han ido a Olárizu varios concejales, los Gobernadores civil y militar señores Amézola, y Gil Yuste, el Alcalde señor Iglesias y un redactor de HERALDO ALAVES, por haber sido invitada la prensa al acto.

## Consultas públicas gratuitas en el Hospital Civil

Todos los días laborables.—La entrada por la calle de Santiago (Carretera de Elorriaga).

## Acta dominical

Fué el día de ayer un día serio. Serio y bueno, como corresponde a las preliminares otoñales. Un fresquecillo que contrastaba favorablemente con el bochorno de la anterior semana saludaba nuestros rostros predisponiéndonos al optimismo. Ayer se podía ir a cualquier parte sin temor ni a sudar ni a enfriarse. Era un día de temperatura ideal, aunque de cielo ceniciento.

Por la mañana apenas hubo nada digno de mención si damos de lado a los comentarios sobre el resultado del partido del sábado y las cábalas acerca de la repetición por la tarde en Mendizorroza. ¡Ah, sí! Que los chicos del «Remolque» salieron muy temprano llenando un auto de los grandes con dirección a Santa Cruz de Campezo y de allí subieron a Codés. Y que el Deportivo desplazó un equipo a Haro donde jugaron un partido y lo perdieron.

Estuvo el concierto animado y hubo aplausos para Escoriaza y su gente. A la misma hora del mediodía se celebró en el Ayuntamiento una asamblea para darle otro toque a eso de la Cooperativa de casas baratas ¡A ver si va de veras!

Por la tarde la gente llenó el Stadium de Mendizorroza donde se enfrentaban de nuevo gimnásticos y deportivos que defendieron bravamente sus pabellones empatando a uno.

En las Reparadoras continuó la novena en honor de María Reparadora, predicando un elocuentísimo sermón el M. I. señor Lectoral don Antonio Pildain.

La nota saliente del día la dió la continuación del plebiscito nacional, viéndose durante las horas hábiles animadísimo los locales en que había meses instaladas.

## El Gobernador, satisfecho

Hablamos hoy brevemente con el Gobernador civil, en su despacho oficial.

El señor Amézola acababa de conferenciar telefónicamente con el Gobernador civil de Vizcaya señor Ballarín, y con el Alcalde de Bilbao señor Moyúa—los dos íntimos suyos—quienes participaron al señor Amézola el excelente resultado que está obteniendo el plebiscito en aquella Provincia.

En Alava—dijo el señor Amézola—la votación transcurre tranquila pero animadamente, y como podrá verse por su resultado, cuando se haga la totalización, el número de firmas corresponderá a un elevado tanto por ciento, mucho más de estimar por haberse llevado a cabo el plebiscito sin términos preparatorios y sin exajeradas propagandas.

Recibió el señor Amézola atenta y cariñosa carta del Excmo. señor Marqués de Urquijo, invitándole a una fiesta que en su palacio de Llodio, dará el día 18 del actual, reunión íntima que los señores Marqueses de Urquijo dan en honor de sus amistades y en los que siempre domina la nota excepcional del arte y de la distinción.

## Peregrinación a Asís y Roma

Jubileo con ocasión del VII Centenario de la muerte de San Francisco de Asís.

Aprobada y bendecida por los Excmos. e Ilmos. señores Arzobispo de Valladolid, Obispo de Palencia y otros Rvdmos. Prelados.

SERIE A.—Puntos de concentración: MADRID, VALLADOLID Y PALENCIA.

ITINERARIO.—Venta de Baños, San Sebastián, Lourdes, Marsella, Génova, Pisa, ROMA, ASIS, Florencia, Niza, Mónaco y Montecarlo, Barcelona, Zaragoza, Madrid.

PRECIOS.—Primera clase, 1.125 pesetas; Segunda, 815; Tercera, 535 Duración del viaje.—DIEZ Y NUEVE DIAS.

Salida el día 1.º de Octubre.

DETALLES E INSCRIPCIONES.—En MADRID, Fomento de Peregrinaciones, Príncipe, 14.

En VALLADOLID.—M. I. señor don Antonio González San Román, Dignidad de Arcediano de la Santa Iglesia Catedral.

En PALENCIA.—M. I. señor don Eugenio Madrigal, Dignidad de Arcediano de la S. I. Catedral.

En SAN SEBASTIAN.—Redacción de «La Constancia», Príncipe, núm. 3.

En VITORIA.—Administración de HERALDO ALAVES.

## NUEVO TEATRO

EL MIÉRCOLES.-PROGRAMA SELECTO

Estreno en la magnífica super producción «FOX»

«Una vez en la vida,,

por EDMUN LOWE y BARBARA BEDFORD

PROXIMAMENTE EXTRAORDINARIO PROGRAMA DE VARIETES

LA ARGENTINITA SU HERMANA PILAR Y LUIS ESTESO  
 NUEVAS Y EXCLUSIVAS CREACIONES

## IDEAL CINEMA

Programa cinematográfico para hoy lunes

Un enamorado imperfecto, cómica, 2 partes

«La lucha por la existencia,,

5 partes, por CREIGTON HALE

MAÑANA. Mi muñuca, muy cómica, 2 partes

«Gancho y escalera,,

6 partes, por el formidable HOOT GIBSON

## Noticias varias El concierto de Mardones

EL MINISTRO DE ESTADO A MADRID

SAN SEBASTIAN.—El ministro de Estado señor Yanguas, conferenció ayer mañana con el embajador de España en Londres, señor Merry del Val.

Después fué visitado por el delegado regio, para la represión del contrabando en esta región, señor Cruz Conde, por el delegado de Hacienda, por los abogados del Estado señores don Jesús Marañón, don Francisco Arcaya y don Julián Lojendio y por don Jesús Fernández Arroyo, que le felicitaron por el aniversario del golpe de Estado del 13 de septiembre de 1923.

El señor Yanguas que tenía decidido marchar por la noche a Madrid no subió a Palacio para despedirse de Su Majestad porque se había despedido ya durante la fiesta que se celebró el sábado en Miramar.

En el sudepreso de las diez cuarenta de la noche, marchó a Madrid el ministro de Estado señor Yanguas, que va con objeto de asistir a la comida que se celebrará para conmemorar el aniversario del golpe de Estado del 13 de septiembre de 1923 y al sejo Consejo de ministros que se celebrará mañana martes.

En la estación fué despedido por todas las autoridades y numerosas personalidades.

\*\*\*

SEGOVIA.—Hoy se ha celebrado el Consejo de Guerra contra el director y varios profesores de la Academia de Artillería.

\*\*\*

VALLADOLID.—Por averías en el motor ha tenido que aterrizar un aparato tripulado por el teniente don Francisco Estella y su mecánico.

\*\*\*

LISBOA.—Las fuerzas de la guarnición de Chaves se amotinó contra el Gobierno constituido.

Acudieron fuerzas de la guarnición de Lisboa, que redujeron a la disciplina a los amotinados.

\*\*\*

PAMPLONA.—Durante la tormenta descargada ayer una exhalación produjo un incendio en una casa del vecino pueblo de Orovia, destruyéndola por completo y calculándose las pérdidas en 25.000 pesetas.

SATANDER.—Por publicar una noticia falsa contra el plebiscito ha sido suspendido el diario «La Región».

El Presidente de la Diputación, a quien saludamos en el despacho del Gobernador civil, nos dió la agradable noticia de hallarse ya hecho el programa del concierto benéfico en que se presentará al público vitoriano el portentoso artista don José S. de Mardones.

La fiesta tendrá lugar en el Nuevo Teatro el sábado próximo, y en ella se presentará una notabilísima estrella del arte lírico, Francesca Peralta, y algún otro elemento valioso que, hoy por hoy, mientras no se publique oficialmente el anuncio de la fiesta, no nos creemos autorizados para dar su nombre.

El acto será algo sensacionalmente artístico por la fama y nombradía de sus intérpretes.

## UN GRAN REMEDIO CASERO

para Indisposiciones repentinas del estómago o los nervios. Devuelve el sosiego, retiene las náuseas y los vómitos y corta el mareo. Por prevención tenga siempre a mano un frasco de

## Agua del Carmen

de los Carmelitas Descalzos de Tarragona.

Depositorio para VITORIA: DOMINGO GUINEA SAUTU Farmacéutico, Postas 6

Quien nos lee está bien informado; quien se anuncia en nuestras páginas, vende. Si nuestra tirada aumenta diariamente, si nuestros anunciantes son más cada día, por algo será.



## Productos químicos y abonos minerales

FABRICAS EN VIZCAYA: (Zuazo, Luchana, Elorrieta y Guturri-bay), OVIEDO (La Monjoya), MADRID, SEVILLA (El Empalme), CARTAGENA, BARCELONA (Badalona), MALAGA, CACERES (Aldea Moret), LISBOA (Trafaria).

### Superfosfatos y Abonos compuestos «GEINCO»

ACIDO SULFÚRICO.—ACIDO SULFÚRICO ANHIDRO.—ACIDO NITRICO. ACIDO CLORHÍDRICO.—GLICERINA.—NITRATOS.—SULFATO AMÓNICO SALES DE POTASA.—SULFATO DE SOSA.

### LOS PEDIDOS EN

BILBAO «Sociedad Anónima ESPAÑOLA DE LA DINAMITA» Apartado n.º 157 MADRID a «Unión Española de Explosivos». Apartado núm. 66. OVIEDO a «S. A. Santa Bárbara». Apartado núm. 31

SERVICIO AGRONÓMICO: Laboratorio para el análisis de las tierras. Abonos para todos los cultivos y adecuados a todos los terrenos.

# El Deportivo Alavés vence en un partido y empata en otro con el Gimnástico de Valencia

## FOOT-BALL

**EL PARTIDO DEL SABADO**  
Para completar la información publicada en nuestro número del sábado, solo tenemos que decir que el resultado final fué de uno a cero a favor del Deportivo y que la segunda parte resultó tan mala o peor que la primera.  
Y como al final pensamos dedicar unos comentarios al resultado de ambos encuentros, pasaremos a dar cuenta de lo que fué

**EL DE AYER**  
Mucho más interesante resultó este partido que el del día anterior. Ello no quiere decir que fuese una cosa extraordinaria, pero se jugó más y mejor que el primer día.

De los nuestros siguió, aunque mejorando un poco, sin acertar el delantero centro Echeva al que los valencianos tienen que agradecer el que el resultado de ambos encuentros no fuera para ellos catastrófico.

Si Echeva hubiese hecho algo del juego de que es capaz, nos creemos que el tanteo a favor del Deportivo se hubiera visto bastante aumentado.

Verdad es que tampoco los delanteros forasteros fueron peligrosos en los remates. Vinieron a Victoria, por lo visto, convencidos de que nuestro equipo, por la categoría a que pertenece, sería fácilmente vencido y así vimos que el primer día alinearon varios reservas. Lo propio hicieron los nuestros; pero ayer, ambos bandos completitos (en el nuestro faltaba el defensa Errasti) demostraron ser dignos rivales.

Y crean nuestros visitantes que al comparar un equipo de la serie B al suyo, que pertenece a la categoría superior, no tratamos de rebajar sus méritos y si solo de demostrar que hoy día hay muchos «onces» en España que pertenecen a la serie A, teniendo peor equipo que el local.

El encuentro de ayer fué movido en general, dominando en el primer tiempo los blanqui-azules que jugaron a favor del viento, cambiando la decoración los treinta primeros minutos del segundo tiempo que fueron dominados para terminar el partido dominando.

El tanto de los de casa lo marcó Albéniz, aprovechando un despeje corto de Llago a un fuerte chut de Modesto en el primer tiempo, sobreviniendo el empate en un barullo habido en la meta de los locales en cuyo tanto tuvo su participación el árbitro, que no vió un offside cometido por un delantero gimnástico.

Luego creímos seguro el tanto en otro jaleo parecido que se produjo ante la portería que guardaba Llago. Sin embargo hubo providencia y nada pasó.

Notas salientes del partido hubo pocas; un enorme chut de Modesto que salió fuera, un penalty que el mismo Modesto tiró al mismo sitio, un buen chut de Enrique que dió en el pajizo de un acreditado sombrerero (buena propaganda!) sin más consecuencias que el ruido consiguiente y la hilaridad del respetable; un señor que nos suelta el chistecito consabido de que a tal sombrero le sale caro el partido por que le ha costado un picó (¡pa matarlo!) y un pequeño incidente a causa de un balonazo de Echeva en pleno rostro de una mena que estaba colocada a un lado de la portería. Suponemos que el papá de la menita no volverá a cometer la imprudencia de ayer. Conviene que un acomodador del Deportivo pase antes de empezar el partido por la línea de goal haciendo retirar a todas las personas que estén con criaturas.

Y nada más que merezca la pena de hacerlo constar.

**COMENTARIOS**  
El Gimnástico nos ha parecido un buen equipo. Sus componentes son fuertes y pasan bien aunque abusan del juego sucio, empleando para ello toda clase de martingalas. Rematando nos parecen casi inofensivos.  
Destacan en el conjunto, Lakatos, jugador muy ducho que pasa

maravillosamente aunque está un poco pesado; Enrique, medio izquierdo que es un gran jugador; Llago y los defensas y el medio centro Calvo.

En terreno duro serán sin duda más peligrosos, pues dominan mucho el balón.

De los nuestros han confirmado su buena clase los dos Jacintos (Quincoces y Crespo), así como Diaz en la puerta. Indalecio hizo un buen partido el sábado.

Lete, Garate, Pachi, Antero (sólo el segundo día) Rodríguez, Luzuriaga, Mendizábal y Albeniz cumplieron. Hay que tener en cuenta que estamos a principio de temporada.

El peor de todos (contrastes de la vida!) Modesto.

Veremos si el domingo que viene, frente al Real Madrid, confirma nuestro equipo su buena calidad, para lo cual no deben sus componentes descuidar el entrenamiento. Un par de días entre semana no es mucho sacrificio. Esperemos al domingo.

### GORKA

#### OTROS PARTIDOS

**SANTANDER.**—El Real Racing venció al Real Oviedo por 3 a 1.

**BARCELONA.**—El «Europa» ganó al Sevilla por 3 a 1.  
San Andrés al Illuro por 6 a 4.  
El Athletic ganó al Barcelona por 2 a 1.  
El Martinec al Esparta por 4 a 2.

**BILBAO.**—La Real Sociedad de San Sebastián y el Arenas empataron a un tanto.

**GIJON.**—El Athletic Sport Club de Austria, batió al Real Sporting Club de Gijón por siete a uno.

**VALENCIA.**—El Valencia y el Levante empataron a uno.  
Los infantiles del Gimnástico ganaron a sus iguales del Levante por cuatro a cero.

El reserva del Gimnástico venció al del Europa por cinco a uno.

## ALPINISMO

### EL DEPORTIVO, A AITZGORRI

Como saben nuestros lectores, el próximo domingo, día 19, se celebrará en la campa de Urbia la asamblea alpinista que anualmente organiza la Federación Vasco-Navarra, asamblea que esta vez revestirá excepcional importancia, pues además de la inauguración de la ampliación del Refugio que allí existe, se celebrará el acto de imponer al Rdo. Padre Lizarralde y a don Ignacio de Aramburu, las medallas de plata que les dedica la Federación, como prueba del agradecimiento a que se han hecho acreedores al dotar al País de la ermita y el refugio que hoy admiramos en Urbia.

La Comisión Alpina del Club Deportivo Alavés, deseosa de contribuir a la mayor brillantez de estos actos, ha organizado un automóvil de 62 plazas que conducirá a los expedicionarios hasta Aranzazu, para emprender desde aquí pasando por Urbia, la ascensión al Aitzgorri.

Los billetes del automóvil se expenden ya, al precio de 6 pesetas, en el comercio del señor Pool (Dato, 8) y en la Secretaría del Club (Café Iruña).

Ni que decir tiene que el entusiasmo que reina entre nuestros alpinistas por asistir a la excursión es extraordinario. Los participantes en el II Concurso de Montes Vascos, especialmente, han de acu-

dir en masa, pues es para ellos condición indispensable el escalar el Aitzgorri, si es que pretenden optar a los premios ofrecidos.

Considerando todo ello, no resulta aventurado el vaticinar que los alpinistas alaveses enviarán esta vez a Urbia una nutrida representación, manteniendo así el justo prestigio de que gozan en el País.

## REGATAS

### ONDARROA GANA EL PREMIO DE HONOR

**SAN SEBASTIAN.**—Corrióse ayer después de la de «yolas» ganada por el Club Náutico de San Sebastián, la regata de traineras en medio de la mayor animación y a presencia de los Reyes, con el siguiente resultado:  
Premio de Honor: 2.000 pesetas y bandera de seda con los colores nacionales y de la matrícula de San Sebastián, trainera de Ondarroa patronada por Juan Bautista Beitia.

Segundo premio: 7.500 pesetas, trainera de Pasajes de San Juan, patronada por Francisco Laboa.  
Tercero: 3.000 pesetas, trainera de Fuenterrabía, patronada por Román Aguirre.  
Cuarto: 2.000 pesetas, trainera de San Sebastián, patronada por Domingo de la Hoz.  
Quinto premio: 1.500 pesetas, trainera de Fuenterrabía, patronada por Manuel Goicoechea.  
Sexto: 1.000 pesetas, trainera de Ondarroa, patronada por José Miguel Valenciaga.

**Vitoria hace veinticinco años**  
Noticias publicadas por HERALDO ALAVÉS el 13 de Septiembre de 1901

Fué nombrado Archivero de protocolos del Distrito Notarial de Vitoria, don Vicente González Peña.  
—Tomó posesión del cargo de Secretario del Gobierno Civil de Alava, don Luis González Olivares.  
Terminó la construcción del edificio destinado a estación y apotadero del ferrocarril del Norte en la Azucarera Alavesa, tomando posesión de la misma su jefe don Gabriel Urbina.  
—Registro Civil.—Nacimientos: un varón y una hembra. Defunciones: Elisa Bengoa, seis meses; Ignacio Jausoro, 60 años; Blandina Echavarrí, 24 años.

**EFEMERIDES ALAVESAS**  
13 de Septiembre de 1583  
—Se instalan los jesuitas ocultamente en Vitoria y son expulsados por el Ayuntamiento.

**Regimiento Reserva de Alava n.º 51**  
ESCUELA OFICIAL DE PREPARACION MILITAR FUERA DE FILAS  
AVISO

Dando principio las clases del presente curso el día 15 del actual, los individuos matriculados en esta Escuela se presentarán el día 14, a las seis y media de la tarde, en el cuartel del Regimiento de Infantería Cuenca número 27, para recibir instrucciones del profesor teniente don Angel Cano-Arquelles.

**Tejidos y Calzados PACO**  
YA TERMINO NUESTRA GRAN LIQUIDACION MENSUAL, pero tengan en cuenta nuestros favorecedores que vendemos nuestros artículos, tanto en la Sección TEJIDOS como la de CALZADO 30 por ciento más barato que nadie, pues nuestras compras en grande escala a las casas productoras, nos permiten obtener grandes descuentos, que son los que cedemos a nuestros clientes, por ser de ellos, puesto que con sus compras constantes nos hacen conseguir tan importantes rebajas.  
YA LO SABEN DE ANTES, DAMOS MAS DE LO QUE OFRECEMOS.

**Tejidos y Calzados PACO**  
Plaza Virgen Blanca y Zapatería, 4  
PRECIO FIJO TELEFONO 605

# :-: Caireles y pitones :-:

Según tradición costumbre donostiarra de los días festivos estivales, para el de ayer, domingo, había preparados multitud de festejos: regatas; ascensión de Miguel Puertollano en la aguja parroquial del Buen Pastor; sesiones musicales; corrida de toros; partidos de pelota en los frontones; Tiro Nacional; espectáculos en el Gran Kursaal, Monte Igueldo, teatros y cines; fuegos artificiales...

A las diez de la mañana comenzó a llover, por lo cual no subió el escalatorres.

La regata de yolas la ganó la del Real Club Náutico de la capital de Guipúzcoa, y la de traineras la de Ondarroa.

Se verificaron las sesiones musicales y casi todos los demás espectáculos, incluso los fuegos de artificio.

Era la de ayer la corrida de Beneficencia, con seis bureles sevillanos del Excmo. señor conde de Santa Coloma. Manuel Jiménez (Chicuelo); Victoriano Roger (Valencia II) y Manuel del Haba (Zurito).

El coso lucía banderolas, escuditos, gallardetes, dos hileras de colgaduras españolas y donostiarra y en el

ruedo este letrero: «Beneficencia. —1926.»

La entrada, magnífica. Llegaron los Reyes, las presidentas... Y hubo de suspenderse la fiesta, pues media hora antes de la señalada para el comienzo, volvió la lluvia.

Por no tener antes fecha libre los diestros, se verificará la corrida este jueves, «si el tiempo no lo impide».

Una lástima, pues a los forasteros se les causó una contrariedad; fueron desenchiquerados los burós; los lidiadores requieren un nuevo viaje, con sus correspondientes gastos...

Vinieron muchísimos bilbainos y bastantes vitorianos; y todos se lamentaban del inútil viajecito.

El «Gallo», Belmonte y Mejías podían haber torreado cuantas corridas hubiesen querido.

Pero así como los demás espadas están siempre afanosos por sumar contratas, esos tres quieren pocas. En cambio cobran más que nadie.

Sabido es el precio de Belmonte y Mejías por función. El del «Gallo» es quince mil pesetas.

### RELANCE

San Sebastián y febrero 1926.

# Las corridas de ayer

**MADRID.**—Se sueltan dos toros de Bueno pare el rejoneador portugués Da Veiga, teniendo que ser sustituido el primero por otro de Arru, bravísimo, porque no se arrancaba al caballo, Da Veiga estuvo, sencillamente colosal, en los dos.

Luego, en lidia ordinaria se estoquearon seis toros de Pérez de la Concha.

Vaquerito en sus dos toros hizo faenas de alino matando al primero de un pinchazo y dos medias atravesadas, saliendo prendido del brazo derecho.

Trinitario se embarulló con la muleta en el segundo, viéndose achuchado constantemente, despachándolo de cuatro pinchazos y una estocada desprendida.

Al quinto le despachó de tres pinchazos, una estocada y dos medias. Salas en el tercero no pasó de regular y en el sexto estuvo mal.

**VALENCIA.**—Ganado de la vinda de Soler.

González, en el primero faena sosa para tres pinchazos y un descabello. En el cuarto estuvo medianito con capote, muleta y estoque.

Fortuna Chico bien en el segundo, al que mató de una estocada. Este, que era un manso, fué fogueado. Al quinto, que también fué fogueado, lo mató de una estocada, descabellando a la primera.

Clásico, en el tercero no pasó de regular y en el sexto estuvo bien.

**ZARAGOZA.**—Se corrieron novillos de Superior y Nicanor Villa, que cumplieron.  
Bartolomé estuvo bien y valiente con el capote, medroso con la muleta y mal con el estoque.

Morales voluntarioso con el capote, bien en banderillas, soso con la muleta y desgraciado con el estoque.

Villalta II, ignorante con el capote y con la muleta derrochó un gran pánico, quedando muy mal con el estoque.

Se lidió un sobrero para Fortuna II, que apuntó buenas maneras de torero, recibiendo un enorme porrazo sin consecuencias. En general agradó su labor.

**BARCELONA.**—Con buena entrada se lidian en la plaza de las Arenas cinco toros de Palha y uno de la vinda de Soler.

Primero.—Torquito hizo una labor medianita con el capote. Con la muleta comenzó con la derecha dando un pase por alto muy bueno y otro regular. En general la faena es deficiente. Termina de tres pinchazos descabellando a la tercera.

Segundo.—Manso y pequeño. El público protesta. Paradas regular con el capote. Con la muleta dió un gran pase de pecho. La faena no pasa de regular y termina de un pinchazo y dos intentos de descabello.

Tercero.—Un espontáneo se lanza

al redondel y es detenido. Armillita a pesar de las malas condiciones del bicho que está muy quedado arrea con habilidad una estocada delantera y perpendicular que mata.

Cuarto.—Torquito lo lanza bien. Hace una faena sin pena ni gloria y arrea media estocada en el cuello echándose fuera.

Quinto.—Parados lo lancea bien. El bicho es condenado a fuego. Paradas hace una faena valiente y entrando bien arrea media estocada y descabella.

Sexto.—Armillita lancea regularmente. Luego coge los palos y deja un gran par al cuarteo, otro con buena preparación y otro colosal.

Hace una faena magnífica de muleta y coloca media en su sitio que mata.

# Pantalla local

**TOM MIX, EN EL NUEVO**  
Los admiradores de Tom Mix, que son legión, acudieron ayer al Nuevo Teatro para aplaudir a su favorito en su propia salsa de caballista formidable.

«Adelante, Malacara» es una película sana, ejemplar para chicos y grandes, y en ella, el inimitable «Malacara», el caballo que todo lo salta, que todo lo vence y que todo lo comprende, hace verdaderos prodigios.

Fatiga un poco la cinta en sus tres primeras partes, pero las cuatro siguientes ganan por momentos en emotividad y le dan todo el sabor característico de las películas de este gran actor. El respetable, sobre todo el de los pisos altos aplaudió a rabiar y sufrió y gustó con Tom todas las agrideces y todas las dulzuras de sus azarosos episodios.

**HOBART BOSWORTH, EN EL IDEAL**  
Este estupendo trágico de la «Paramount» nos metió en momentos, como vulgarmente se dice «el corazón en un puño». En «Detrás de la puerta» Hobart gana desde el primer momento la simpatía del público que le sigue, emocionado en su calvario moral, y guarda un respetuoso silencio ante la venganza, que es cruel.

La cinta está muy bien confeccionada y tiene aspectos marítimos recogidos con gusto. El ataque del sumergible al «Petere» y aun más el del crucero al sumergible, están reflejados con absoluta escrupulosidad.

La gente salió muy complacida. En la «vermouth» se dieron regalos a las señoras, consistentes en unos preciosos frascos, miniatura de las botellas del Gran Vino Puro, extra añejo «Anibal» de la Compañía Mata S. A. de Málaga, que al introducir sus productos en Vitoria ha querido dedicar las primicias de su propaganda a las distinguidas damas asiduas concurrentes a este lindo salón.

**¿958?**  
Es el número del Teléfono de la PELUQUERIA A. COTELO, especialista en toda clase de corte de pelo de Señora y Caballero.  
Servicio a domicilio. Cuarto de baño. Limpiabotas.  
DATO, 41 y 43  
Urgente  
Se necesitan dos oficiales peluqueros y un chico para recados.  
Dato, 41 y 43  
Peluquería.

# Notas financieras, comerciales e industriales

## La semana en la Bolsa

Para que un país marche bien, lo esencial es el mantenimiento del orden. La Bolsa ha estado ajena a los acontecimientos políticos. Inauguración del Ferrocarril Eléctrico Vigo-Bayona.

Hemos observado esta semana un hecho con relación a las Bolsas españolas que indican que estas están alejadas de la política en cuanto los efectos que para las mismas pueden derivarse de sucesos producidos por la política.

Tiempo atrás se hubiese aprovechado la situación para efectuar algunas jugadas llamadas de Bolsa.

Se ha declarado el estado de guerra en España, ha sido levantado y la Bolsa ha estado ajena a todo ello.

Indica esto también la confianza que se tiene en los actuales gobernantes.

Al formarse el Directorio se consiguió restablecer el orden, éste vino manteniéndose y sigue de este modo con el presente Gobierno, lo que hace que la gente no se altere por nada pues sabe que la norma principal de los que nos gobiernan es mantener la tranquilidad.

El cronista viene de Portugal y ha oído frases de admiración para los directores de nuestra nación y deseos de tener allí personas capaces de conseguir lo alcanzado por España.

Es indudable; para que un país marche bien, lo principal es el sostenimiento del orden. Esta es la causa por que los Estados Unidos e Inglaterra van a la cabeza del mundo, y se comprende; en una nación donde las alteraciones sean frecuentes no hay quien se atreva a trabajar y en el orden económico a arriesgar sus intereses.

España es un país rico que tiene que desarrollar su riqueza buscando mercados en la América latina en donde en pasadas épocas, y estas eran de tranquilidad interior, fué la primera en la exportación y hoy que en todos los países se nos considera, hemos de trabajar para aumentar nuestra producción agrícola e industrial con objeto de reconquistar los mercados que en tiempos de malos gobiernos nos dejamos quitar.

Con verdadera satisfacción he leído, y coincide con una crónica publicada por nosotros hace tiempo, que en Cataluña por varios comerciantes se pensaba dedicar un barco a feria de artículos españoles con el objeto de darlos a conocer.

Lo mismo los productos agrícolas de España, que las obras realizadas por nuestros artistas y mucha de la fabricación española son preferidas y hasta deseadas en el extranjero.

Nosotros creemos que la paz que reina en España será ya duradera y que esto permitirá a los gobiernos impulsar el desarrollo de la riqueza española.

No es una ventaja en todos los órdenes, inclusive en el económico y comercial del cual hemos de ocuparnos en estas crónicas, que Inglaterra cree una cátedra de español y Norte América aconseja y casi obligue a aprender el español en su nación y que funde una población en donde todo sea a semejanza de una capital española.

Aprovechémonos de la simpatía con que se nos mira sobre todo en las repúblicas americanas en donde van comprendiendo que son hijos de España y que honra a los hijos el portarse bien con sus madres.

Con aplauso hemos de consignar la inauguración del ferrocarril eléctrico de Vigo a Bayona. Esta línea servirá para aumentar la riqueza de los pueblos de la provincia de Pontevedra por donde pasa.

El actual ministro de Fomento que es el primer entusiasta para todo cuanto sea fomentar las líneas ferroviarias españolas, trabaja arduamente con el afán de conseguir el aumento de las mismas dando las mayores facilidades por lo que merece la gratitud del país.

En Cataluña (Gerona) se está terminando un ramal de los ferrocarriles Económicos Españoles que va a un pueblo muy industrial (Bañolas) en donde la riqueza es muy grande y se halla detenido por no contar con medios de transportes; y vamos a citar un hecho: Un producto que parece insignificante, los ajos, han de obtener una disminución de precio de 40 pesetas en toneladas el día que puedan ser transportados por ferrocarril; y a este tenor los demás artículos.

Esa comarca ha pedido aun cuando tan solo sea provisionalmente para mercancías la explotación de la indicada línea, habiéndose dirigido para ello al Gobernador de la provincia y es de esperar se conseguirá, pues la Compañía dice estar en condiciones y es de suponer que dado el interés que por los ferrocarriles se toma el ministro de Fomento pondrá los

medios que estén a su alcance para que aquella región catalana tan digna de apoyo por su laboriosidad cuente con un ferrocarril.

La pesadez del negocio en las Bolsas españolas, sigue; escaseando las operaciones.

Nuestra Bolsa en cuanto a los valores del Estado, después de pequeñas oscilaciones terminan con pequeña ventaja respecto a la anterior semana.

Se da el caso que, contra lo que no es corriente, en el Interior los títulos altos están más caros que los pequeños.

Cerró el interior la pasada semana a 68,10 y esta lo hace a 68,35.

Exterior con baja de algunos centimos ha cotizado en la F y la E a 82,80, en la D a 83,25 y en otros títulos a 83,85.

Amortizable 4 por ciento no cotiza en la E y D y en las otras series avanza de 89,25 a 90.

Amortizable 5 por ciento antiguo en la F ha pasado de 93 a 92,40 y en la E a 92,60, haciéndose la C a 92,95 y la B a 93; el nuevo se ha cotizado en la F, E y D y en el resto de las series ha pasado de 92,20 a 92,60.

Deuda ferroviaria ha seguido cotizando toda la semana al cambio anterior de 100,30.

Obligaciones del Tesoro han estado muy firmes y en general con subida.

Las de enero ganan 40 y 30 centimos respectivamente finalizando a 102 con 75 y 102,55; febrero la A sube de 102,20 a 102,50 y la B pierde cinco centimos a 102,20; abril de 102,75 A y 102,25 B quedan respectivamente a 102,35 y 102,15; noviembre de 102 A y 101,85 B ascienden a 102,25 y 101 con 90; junio cortan cupón y quedan a 101,65 la A y 101,85 la B y abril quedan casi al cambio de la pasada semana 102,25.

Los Bancos, exceptuando el de España que queda igual, a 625, los otros cotizan los que tienen movimiento con baja, siendo en todo el negocio muy pequeño.

El Banco Hipotecario desciende hasta hacerse a 387 el Español de Crédito pierde un entero a 174 y el Río de la Plata otro a 51.

Ferrocarriles están desanimados ganando tres enteros M. Z. A. a 422 y Nortes quedan igual a 451.

No ha cotizado Metropolitano Alfonso XIII y Tranvías suben un entero a 82,75.

El cambio internacional pasan los francos de 19,60 a 18,80; suizos de 126,75 a 127; belgas de 18,60 a 18,15; libras esterlinas de 31,87 a 31,85; dólares cheque de 6,58 a 6,55; marcos oro de 1,565 a 1,67, y los escudos portugueses quedan extraoficialmente a 0,34.

ATEULUZ

Madrid 11 de septiembre de 1926.

Tejidos «PACO» lo más nuevo, lo más práctico Precio fijo

Automóviles de verdadera ocasión

Cambiados por coche BUICK

HUDSON Torpedo 5 asientos.—Cubre-ballestas. Amortiguadores.—Dos faros piratas.—Faros Boch.—Aparato para bajar el haz de luz.—Capota de cuero.—Fundas asientos. Cubiertas nuevas y repuesto. = Pesetas 6.000 =

BUICK Torpedo 5 asientos.—Cubre-ballestas.—Faro pirata completo.—Amortiguadores. Doble parabrisas niquelado atrás.—Cubiertas nuevas y repuesto. = Pesetas 4.000 =

TH SNEIDER Torpedo 5 asientos.—Cubiertas nuevas y repuesto. = Pesetas 3.000 =

Todos en perfecto estado a todo examen y prueba.

Félix Sacristán (Dato, 2, 2.º Ortiz de Zárate, 22

RECAUCHUTADOS «L. A. U.»

OLARIZU  
Todo llega con el tiempo, y todo pasa. ¡Qué pena!  
Ya pasó la romería que todo el año se espera en este Vitoria amado con sartenes y cazuelas; que somos los vitorianos un poco amigos de jueriga y de darle gusto al sacco de garbanzos y habichuelas, con algún extraordinario en alegre francachela y en la que no falta alguien que se sale con la monserga de que está a régimen; pero que se come hasta las piedras.

Los del régimen son cucos, amantes de cosa buena que se someten por sé al Chocolate de Ezquerria y que lo echan de menos allí, en la mullida hierba.

“CITO,”

LABORATORIOS QUÍMICO-FARMACÉUTICOS BUDAPEST (HUNGRÍA), Lengyel-utca, 33

VITORIA (ESPAÑA), Aliados, número 14

PARA COMBATIR CON ÉXITO LAS ENFERMEDADES DEL APARATO RESPIRATORIO: TUBERCULOSIS CATARROS CRÓNICOS BRONQUITIS ES USADO EN TODO EL MUNDO EL NUEVO ESPECÍFICO HÚNGARO

Fragifor

“CITO,”

QUE VIENE OBTENIENDO SORPRENDENTES Y MARAVILLOSOS RESULTADOS DE CURACIÓN

RECOMENDADO POR EMINENCIAS MÉDICAS Y GARANTIZADO POR DICTÁMENES MÉDICOS DE TODO EL MUNDO

(De venta en todas las Farmacias)

## El mercado nacional

Terminó por completo la recolección.—Ya acabaron las faenas de la era todos los agricultores de España. El trigo y demás cereales está ya en la panera.

Los labriegos se han tomado con esto unos días de descanso y como no sólo de pan vive el hombre, se han dedicado a celebrar sus fiestas en casi todos los pueblos de Castilla.

Los mercados hacen las operaciones imprescindibles para el momento. Donde más animación hay es en el mercado aragonés.

	Trigo	Centeno	Cebada	Avena
Avila.....	Ptas. 20,00	14,75	10,00	7,75
Burgos.....	» 19,25	14,25	10,00	7,00
León.....	» 19,75	13,25	10,00	7,25
Salamanca.....	» 20,00	14,75	10,00	7,00
Segovia.....	» 20,00	14,00	10,00	7,40
Soria.....	» 19,70	14,20	9,75	7,20
Valladolid.....	» 20,00	15,25	10,25	7,10
Zamora.....	» 20,00	15,20	10,00	7,75

El mercado aceitero.—Como quedan pocas existencias y aumenta la demanda, alcanza buena cotización el precio del aceite.

Varias casas italianas, además, han adquirido partida de importancia pagándolo a 2,60 pesetas los cien kilos.

Los vendedores cada vez se resisten más a vender, con la intención de mejorar los precios todavía más.

En Tortosa se pagan los aceites finos a 37 pesetas los 15 kilos y los corrientes a pesetas 34,50.

Inicia un alza en los precios el mercado manchego, cotizándose el arroba de aceites corrientes a 24 pesetas.

En el mercado aragonés, ante la perspectiva de escasa cosecha y pocas existencias, existe mucha demanda y se mejoran los precios bastante.

En Andalucía se cotiza a 194 pesetas el hectolitro de aceite corriente.

Puede decirse, en general, que las regiones productoras de aceite están de enhorabuena, sino por que la cosecha no sea buena, si por los precios que están alcanzando.

Hay muchas existencias de vinos.—Puede decirse que está casi paralizado el mercado vinícola. Casi no se hacen operaciones de importancia, y los precios son los mismos de la semana anterior.

Solamente en la Mancha se hacen operaciones de alguna importancia y se inicia un alza en los precios, aunque pequeña.

NOTICIAS CORTAS

El comercio de exportación e importación entre Francia y España durante los siete primeros meses de este año, han sido: Envíos de España a Francia, 633.694.000 francos; y de Francia a España 1.033.706.000 francos. La balanza comercial sigue a favor de Francia con un superávit sobre igual período del año pasado.

Las instalaciones hidroeléctricas del río Ter han solicitado del Banco de Crédito Industrial un préstamo de 1.250.000 pesetas para ampliación de dichas instalaciones.

El Consejo del Banco de España ha puesto en circulación las nuevas series de billetes de 100,50 y 25 pesetas.

La cuenta del Tesoro en el Banco de España ha disminuido, quedando disponible en la cuenta de plata 263,70 millones.

Las cuentas corrientes particu-

Calzados «PACO» últimas creaciones Precio fijo

Academia de Corte Parísien

Enseñanza por teoría técnica y modelaje, por las señoritas Arenaza-Landa, profesoras diplomadas. Cursos de sombreros y confección de corsés-fajas.

Dará principio el curso en 1.º de Septiembre. Para condiciones dirigirse a SAN ANTONIO, 41, 3.º Vitoria.

También en el mercado catalán se hacen bastantes operaciones. En cambio, Castilla puede decirse que descansa y se divierte unos días. La animación grande en el mercado triguero no se notaría hasta el mes de Octubre, en que la tasa fija como mínimo para la venta es de pesetas 46,50, que es precisamente lo que los labradores desean y la prueba que no venden nada por debajo de este precio.

Las cotizaciones que se han licitud de que se active lo más pronto fanega, han sido las siguientes:

	Trigo	Centeno	Cebada	Avena
Avila.....	Ptas. 20,00	14,75	10,00	7,75
Burgos.....	» 19,25	14,25	10,00	7,00
León.....	» 19,75	13,25	10,00	7,25
Salamanca.....	» 20,00	14,75	10,00	7,00
Segovia.....	» 20,00	14,00	10,00	7,40
Soria.....	» 19,70	14,20	9,75	7,20
Valladolid.....	» 20,00	15,25	10,25	7,10
Zamora.....	» 20,00	15,20	10,00	7,75

lares descienden 11 millones de pesetas. Como resumen se señala que las ganancias suman 20,60 millones.

Los exportadores levantinos se han dirigido al Gobierno en solicitud posible el Tratado con Cuba, antes de que entre en vigor el nuevo arancel cubano.

Ha causado excelente impresión los nombramientos de los nuevos miembros del Comité regulador para la industria textil. El Gobierno va a tomar importantes acuerdos referentes a la protección a dicha industria, estando estudiando estas disposiciones el Vicepresidente del Consejo de Economía Nacional, para someterlos en breve a la firma del Presidente del Gobierno.

El Vicepresidente del Consejo de la Economía Nacional está recogiendo unas impresiones de su viaje por las tierras levantinas, acerca de la cuestión naranjera, lo cual ha motivado el retraso de la Conferencia nacional naranjera hasta el mes de octubre. Sabemos que dichas impresiones son muy interesantes, reflejando el criterio del Consejo de la Economía, que se plasmarán en la próxima asamblea.

La visita del Rey a los Altos Hornos de Vizcaya, ha causado excelente impresión en las esferas industriales de dicha región.

El Banco Español del Río de la Plata ha acordado canjear sus acciones antiguas por otras más modernas, a razón de una nueva por cuatro antiguas.

## SI SU ESTÓMAGO LE ATORMENTA

es necesario averiguar la causa de su afección. La mayoría de los tormentos digestivos son debidos a un exceso de acidez en el jugo gástrico. Este exceso de acidez es la causa de las acedias, sensaciones agrias, flatulencias, vómitos y una infinidad de molestias derivadas de una mala digestión. Tome usted media cucharadita de las de café de Magnesia Bisurada en un poco de agua después de cada comida y logrará usted una cura segura y rápida. La Magnesia Bisurada neutraliza los efectos perjudiciales de un exceso de acidez y regulariza las funciones del aparato digestivo. La Magnesia Bisurada suaviza los tejidos irritados del estómago y asegura una digestión normal, sin molestias ni dolor. La Magnesia Bisurada se halla de venta en todas las farmacias.

Los médicos recomiendan la Magnesia Bisurada.

Ocasión  
Se vende TURBINA tipo FRAN. CIS usada, para salto de 6 a 8 metros y 250 litros por segundo, buenas condiciones. Informarán en esta Administración.

# Gacetas

**HALLAZGO.**—Un par de medallas de seda, halladas en un paseo público de esta capital en la noche de 11 del actual, se hallan en poder del Jefe de la Guardia Municipal, a disposición de quien acredite ser su dueña.

**PROGRAMA** de las obras que ejecutará mañana martes, de ocho a nueve y media, la notable Banda del Regimiento Cuenca, en el Parque de la Florida.

- 1.º «De Andalucía a Aragón»—Pasodoble.—Texidor.
- 2.º «Allegro de la 5.ª Sinfonía postuma».—Schubert.
- 3.º «El Puño de Rosas».—Gran fantasía.—Chapi.
- 4.º «La Dolores».—Jota.—Bretón.

El labrador está alegre, Sus frutos ha cosechado, Tú alegre también estás, Puesto que has acumulado Salud, bebiendo el famoso San Roque Jerez Quinado.

**Gran aperitivo Tónico Reconstituyente.** Propietario: Tejada y Comp.ª (Sucesor).—Areta (Alava).

**UNA CHINA EN UN OJO.**—A las nueve y cuarenta de esta mañana ha ingresado en el Cuarto de Socorro el obrero Basilio Pezmido, de 28 años, al cual, trabajando en las canteras de Castillo, le saltó una china al ojo izquierdo.

Una vez curado salió para su domicilio, Cuchillería, 61, 3.º

Para su falta de apetito, para su debilidad muscular y nerviosa, pida a su farmacéutico un frasco de **BIO-TONO ARAUJO.** Es extraordinario, un solo frasco basta.

**CALLOS**

No se lamenta usted de tener sus pies destrozados. No achaque a sus callos lo que sólo es obra de su incuria. El que tiene la cara sucia es porque no se lava. El que tiene callos, juanetes, ojos de gallo o durezas, es porque no usa el patentado

## UNGUENTO MAGICO

No falla en un sólo caso. Pregunte a cuantos lo han usado y oirá usted maravillas. Pídale en farmacias y droguerías, 1,50. Por correo, 2 pesetas. Farmacia Puerto, Plaza de San Ildefonso, 4. Madrid.

**POBLACION PENAL.**—Existencia anterior: Varones, 22. Hembras, 6.—Total 28. Altas 0. Bajas 0.—Quedan 28.

**LA BANDA DE GUIPUZCOA.**—En el correo del mediodía ha salido para Astudillo (Palencia) la Banda del Regimiento de Guipúzcoa, con su notable Director don Genaro Rey. Amenizará las fiestas de dicha localidad, tomando parte en importantes actos y el viernes vendrá a Miranda, donde también ha sido contratada.

**TONICO RECONSTITUYENTE** En irregularidades de la menstruación, nutrición defectuosa y debilidad. La Bioforina Cárcamo da resultados magníficos.—Tónico reconstituyente de primer orden.

**TRENES DE VERANO.**—Han vuelto a circular los rápidos que en dirección a Madrid e Irún respectivamente, pasan por Vitoria a las doce menos diez de la mañana y a las seis y veinticuatro de la tarde.

## En Estíbaliz

Se arrienda la casa llamada «Hospedería de Estíbaliz» (piso, planta baja y cuerdas). Dirigirse a los Padres Benedictinos de Estíbaliz.



UN DISCO NOTABLE DEL GRAN FLETA EL GUITARRICO Y SANGRE DE REYES. CANCIONES VASCAS POR EL TENOR LABORDA.

**MENDIA.**—Plaza Nueva, 26

**F. MOLET**  
MÉDICO

Enfermedades del aparato respiratorio Aplicaciones de PNEUMOTORAX RAYOS X Dato, 35, 1.º

## CRONICA RELIGIOSA

**CALENDARIO PARA MAÑANA** Día 14. Martes.—La Exaltación de la Santa Cruz.—Santos Cereál, Salustia, Crescencio, niño; Crescenciano, Víctor, Rósula y General, mártires; Materno, obispo.—La Misa y Oficio son de la Exaltación de la Santa Cruz, con rito doble mayor y color encarnado.

La Exaltación de la Santa Cruz.—El descubrimiento de la Santa Cruz sobre la que murió Nuestro Señor, encontrada por obra de Santa Elena, emperatriz, dió origen a la fiesta que se celebra el 3 de mayo; por el contrario la de la Exaltación recuerda la reconquista de la preciosísima reliquia. Cosroe, rey de los Persas, habiendo asediado a Jerusalén y tomándola por fuerza se llevó la Santa Cruz: esto sucedió en el año 614. Pero las armas latinas guiadas por el emperador Heraclio vencieron en todas las batallas a los persas, y en 628, el emperador mismo anunciaba desde el púlpito de Santa Sofía, hecha la paz. La primera condición fué la restitución de la Sagrada Reliquia, la cual fué llevada a Jerusalén por el mismo Emperador, entre una muchedumbre inmensa del pueblo, mientras por medio de ella se obraban grandes prodigios. En recuerdo de este hecho sucedido sobre el año 630, se estableció la fiesta del 14 de septiembre.

## ¿Es Vd. aficionado a la Fotografía o Cinematografía?

En **CASA CEFERINO, San Prudencio 5,** encontrará usted los mejores y más baratos aparatos.

Trabajos de Laboratorio, Positivas, Ampliaciones, Revelados. Unico en la Plaza. **DROGUERIA-PERFUMERIA**

## Sastrería y Pañería DE Modesto Muro

Gran surtido en toda clase de artículos de verano. Americanas última moda «Tutan-Camen. Pantalones «Tenix». Gran surtido en americanas de punto desde 50 pesetas. No hagáis vuestros encargos sin antes visitar esta Casa. Prontitud—Elegancia—Economía. **PLANTA BAJA DEL CASINO ARTISTA VITORIANO**

## VENDO

**FABRICA DE YESO,** cerca de Miranda, estación de Ferrocarril Norte, canteras propias, está funcionando con camión y carro para arrastre. Informarán en esta Administración.

## Anuncios económicos

**¿QUIERE USTED LLEVAR** los cuellos y puños como nuevos? Pues mándelos al «Planchado Mecánico», Postas, 7. **ARESTI.**

**LA HIGIENICA Agua Vegetal de Arroyo,** premiada en varias exposiciones científicas, con medalla de oro y plata; la mejor de todas las conocidas hasta el día para restablecer progresivamente los cabellos al primitivo color, no mancha la piel ni la ropa. Se expende en perfumerías y peluquerías de Madrid y provincias.

**SE TRASPASA** mercería en sitio céntrico, con buena clientela, por no poder atender su dueño. Informarán en esta Administración.

**JABON CHIMBO.** El mejor de todos los jabones por los componentes de su fabricación y su esmerada elaboración. El más económico, so sólo por ser el que más dura, sino porque no estropea ni quema objetos lavados con él. **Pedido en todas partes, exigiendo la marca estampada en cada trozo. Trozo de 500 y 250 gramos, respectivamente.**

**NECESITASE CRIADO** sabiendo su obligación, para fuera de la población. Estatura mínima 1,72 m.; edad 25 a 30 años. Exigense informes inmejorables. Razon en esta Administración.

**ACORDEONISTA** se ofrece para bodas, bautizos y fiestas de pueblo, etcétera. Para avisos: Fermín Pérez, Caserío de don Ricardo Buesa. Se ruega avisen con cinco días de anticipación, para poder así cumplir los compromisos.

**VENTA DE CHALET** en la barriada más aristocrática de Vitoria y lomas céntrico de ella, en inmejorables condiciones. Darán razón: Dato, 3, 1.º, Notaría.

**ALMONEDA** de varios muebles y efectos en la casa número 145, piso 1.º, de la calle Correría de esta Ciudad, del miércoles al sábado próximo, de tres a seis de la tarde.

**SE VENDE** vino superior de Labastida. Correría, 10.

**SE VENDE** la casa número 6 de la Plazuela del Hospital, toda o por pisos, y el 1.º izquierda con tienda, cuadra y huerta apropiado para establecer una industria. Darán razón: calle de San Antonio, 20, piso segundo izquierda.

**SE VENDE** o arrienda amplio local, suelo porland y entarimado propio para talleres o almacenes, en Pintorería núm. 19. Informes en la misma.

**VENTA** de una báscula nueva, completamente metálica, doble romana, para 300 kilogramos, puede verse Panificadora «La Concepción»

**INTERINA** se necesita, que haya servido. Informes en esta Administración.

**ALQUILO HABITACION** en planta baja, con local para tienda u oficina. Informes, Fundadora de las Siervas de Jesús, 11.

**SE DESEA** piso amplio o similar sin amueblar. Detalles al Apartado 162. Bilbao.

**SE VENDE** una casa en muy buenas condiciones de precio y pudiendo ocupar un piso inmediatamente. Razon en esta Administración.

**CONTABLE,** práctico en correspondencia y traducción francés; se ofrece. Informará esta Administración.

**MIRADORES,** puertas, bastidores y una cocinilla se vende en buenas condiciones. Informarán en la Administración de este periódico.

## Servicios extraordinarios a Bilbao y Logroño

El día 19 saldrá un ómnibus «Saurer» del Garage «LA UNION» a las ocho de la mañana, y de la Plaza de Arriaga, de Bilbao, a las diez de la noche.

El día 21 de Septiembre saldrá a la una y media de la tarde del mismo Garage, y de Logroño a las diez de la noche.

## OÑA, Médico-dentista

Se ha trasladado a **INDEPENDENCIA, 3, 3.º** (Frente a la Plaza de Abastos)

**Tejidos «PACO»** la casa más surtida, la que tiene mejores condiciones

## Atención, comerciantes

Quando precisen comprar **Vdes. Maquinaria o Material eléctrico en general;** consulten a la **Casa E. ROMERO,** que encontrarán precios muy baratos y les suministrará la mejor clase de material, todo garantizado. También pueden suministrar en el acto, postes desde 7 a 15 metros de alto, de pino kyanizado, de gran duración y **AUTOMOVILES, CAMIONES, OMNIBUS DE LINEA, Y CAMIONETAS** de la acreditada marca de **DION BOUTON.**

**E. ROMERO.**—Plaza de Bilbao, 1  
Teléfonos 2-96 y 20-71.—San Sebastián

Folleton de HERALDO ALAVÉS (118)

## Currito de la Cruz

Novela original de **ALEJANDRO PEREZ LUGÍN**

(Continuación)

gría desde su desgracia. No era mala; no, señor; no quería serlo; pero no se sentía capaz de perdonar ni de olvidar. ¡Era tan grande, tan inmerecido, tan cobarde el daño!...

—¿Qué diera. Manuela, qué diera yo por ser hombre y torero y poder haserle lo que le ha hecho Currito, «esa lombrís», como él le llamaba!...

«Pero... ¿se lo harías?... ¿Estás segura de que se lo harías?» —le preguntó después, a solas en la obscuridad y el silencio meditativo de su alcoba, esa voz interior fría y desconfiada que deja pacientemente pasar todos los tumultos para confesarnos en la soledad, poniéndonos frente a frente con nosotros mismos.

Rocío se incorporó en la cama alarmada.

—¿Que si lo haría?—se contestó resueltamente.—¿Qué ha hecho él conmigo?

La niña se despertó al sentirla, y gimoteó un momento.

—¿Qué ha hecho con este angelito inocente, abandonándola, despresándola, condenándola a la deshonra de no tener nombre?

Cogió la niña en brazos, la acunó levemente, y con ella dormida junto al pecho reflexionó, se adentró en sí misma y se auscultó serenamente.

¿Quedaba algo de Angel en su corazón?

Antes que su boca, antes que el mismo pensamiento, contestó por ella rotundamente un movimiento de repulsión: ¡Oh, no! ¡No!

Y rencorosa amenazó en la obs-

curidad con un vengativo puño, tan fuertemente apretado que las uñas se le clavaron en la palma de la mano sin que se enterara. A poder, ella le hubiera hecho lo mismo que Currito. Y mucho más. Y si pudiese mandar en el toro... ¡Ah, si ella hubiese podido mandar en el toro!... ¡Si ella pudiese!... ¡Infame! ¡Canalla! ¡Mal hombre! ¡Mal padre!

Otra vez lloró la niña.

—¡Pobre angel mío! ¡Duerme, mi vida; duerme, inocente; duerme, corasonito de tu mamá, consuelo mío! ¡No estás sola en el mundo, me tienes a mí, a tu mamá, que no te abandonará nunca!... Y yo te tengo a tí; no estoy sola; tengo a mi hijita. ¡Gloria! ¡Encanto! ¡Tesoro mío!...

Y al sentimiento maternal que bañó su corazón con un bálsamo de paz y amor, se sosegó su ira y sus pensamientos tomaron otro rumbo.

Su casa, sus padres... Tembló. ¿La perdonarían? Currito le había dicho que sí. ¿Qué bueno era Currito! Sí; la perdonarían. Ella sabía ya del amor maternal. La perdonarían; tornaría a su casa; viviría escondida, recogida, sin ver a nadie, sin que nadie la viera, como un monjío riguroso, pero ro-

deada de cariños; el de sus padres, el de su hijita. En el mundo no hay más... ¡Su pobre mamá! ¡Su papaito, que había sufrido tanto con aquella mala acción de su «Muñequiya»!... ¡Cuántos abrazos, qué de besos a su llegada! ¡Cómo los iba a querer!...

Y ya se dormía esperanzada y feliz, mecida en su alegría, viendo corretear a su Dolorcita por el blanquisimo patio, cuando se le presentó otra imagen; Currito, que se apareció por allí con su pobre vestimenta de «afisionaño», mirándola tristemente.

¡Pobre! Tan enamorado, tan respetuoso...

Tan respetuoso hasta entonces—se dijo desvelada—que bien clara se veía en sus ojos la decisión de hablar, viniendo a la timidez que le detenía. Y Rocío temblaba al bochornoso momento en que el inclusero la avergonzaría con la confesión y las demandas de su amor.

¿Qué bajo, qué bajo había caído! Hasta aquel hombre tan bueno podía atreverse ahora a solicitarla, a menospreciarla, con la libertad a que su situación daba derecho.

Y se tapó con el embozo de la sábana la cara, que la ardía, y, sintiéndose sola y desamparada,

llamó a su madre, rezó a su madre.

—¡Mamaíta! ¡Mamaíta mía, ampara a tu hija! Pero... ¿y si Currito, tan bueno, tan noble, no la quería de ese modo?...

¡Ay! ¡No! Ella sentía por Currito una gratitud muy grande, una simpatía profunda, hasta una inclinación fraternal; pero amor... amor, no. No podía ser. Rocío había muerto para el amor y la alegría.

Y, ya en la linde del sueño, iba dejándose vencer por él, rendida de tanto cavilar, y aun seguía batallando en la inquieta imaginación el tumulto de sus pensamientos.

—¡Pobre Currito!... ¿Por qué nacería tan poquita cosa... inclusero...? Tu hijita también... También sería inclusera... si no por el inclusero. ¡Hija de mi alma!... Todos iguales... Hijo de la Inclusera... Madre de la inclusera... ¡Mamá, mamá mía!... ¡Papá, perdón!... La niña... ¡Tu Muñequiya!... Mi casa... ¡Mi casa! ¡Mamaíta!... ¡El patio!... ¡Las macetas!... ¿Arreglamos esas macetas?...

Y se quedó mansamente dormi-

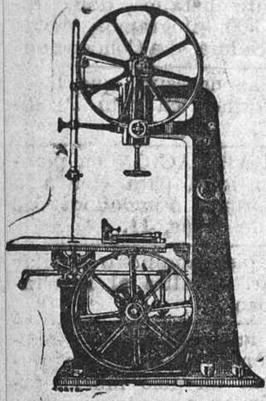
(Continuaré)

**Maderas -:- Machihembrados**

**Rafael Retana**

Hijo de J. Retana

Teléfonos 509, FLORIDA (junto a la Plaza de Toros)  
374 -:- SERVICIO A DOMICILIO -:-



Talleres de Fundición y Construcción de Maquinaria

**ARMENTIA, MENDI Y CORRES**

Calle de la Magdalena (prolongación)

TELEFONO, 583

**VITORIA**

Especialidad en maquinaria para trabajar madera. Máquinas sierras de cinta y circulares. Carros para el aserrado de grandes troncos. Cepilladores, Tupís, Tornos, Barrenos, Aparatos de soldar sierras de cinta, Mordazas, Máquinas de afilar cuchillas. Accesorios.

Presupuestos gratis a quien los solicite

**Aguas y Balneario de Cestona** (Sociedad Anónima). CESTONA (Guipúzcoa).—Aguas minero-medicinales,

únicas indicadas con éxito maravilloso para las enfermedades del hígado, intestinos, estreñimiento, neurastenia, artritis, estómago, bazo, etc., etc.

EL CARLSBAD DE ESPAÑA: Declaradas de utilidad pública el año 1792.—De venta en todas las farmacias y droguerías, en todas las épocas del año.—Temporada oficial del Balneario, desde el 15 de Junio hasta el 30 de Septiembre.

HOTEL DEL BALNEARIO.—Cuatro pertenecientes a la Sociedad propietaria del Balneario, instalados con los últimos adelantos de confort e higiene.—Espaciosas habitaciones para 500 huéspedes.—Restaurant.—Ascensores.—Salones.—Sala de lectura, etc., etc.

FERROVIARIOS.—Para viajeros procedentes de la línea del Norte: estación Zumárraga.—Para la línea de los Vascongados, (de Bilbao a San Sebastián; estación Zumaya. Funciona ya el ferrocarril eléctrico del «UROLA», de Zumárraga a Zumaya, que une el del Norte, en Zumárraga, y con el de los Vascongados, en Zumaya, pasando por Cestona, con estación en el mismo Balneario, llamada CESTONA - BALNEARIO. Pídanse noticias directamente a las oficinas instaladas en el mismo Balneario de Cestona (Guipúzcoa).

**PAÑERÍA, BAZAR Y SASTRERÍA**

CASA IBARRA (Fundada en 1870)

Almacenes de confección para caballero y niño.

Americanas Tutan-Kamen a 40 pesetas.

Pantalones Tennis a 17,50 pesetas.

Trincheras tres telas para caballero y señora a 59 pesetas.

— 0 —

Venta exclusiva para la Plaza de Impermeables y Trincheras Inglesas marca "El Gallo."

Plazas Nueva, 29 y Virgen Blanca, 9

Teléfono 784 :: VITORIA



**Antirreumático RE**

Nuevo específico vegetal

No hace falta guardar régimen en las comidas

Si usted desea disponer de un automóvil perfecto y económico, en sus diversos tipos, adquiera un

**RENAULT**

Informes, catálogos y pruebas, sin compromiso por parte del interesado, facilitarán sus representantes en Alava. LARRAMENDI, PIPAÓN Y ALBERDI.—Vitoria.

Exposición: San Prudencio y Dato, 22.

"La Exportadora", Fábrica de lunas, espejos, marcos y molduras, de SE. BASTIAN RICARDO ARANEGUI, Vitoria.—Lunas en blanco y plateadas de grandes dimensiones para escaparates, cafés y demás.—Lunas biseladas y grabadas.—Bandas biseladas.—Lunas de segunda, finas y ordinarias.—Espejos de todas clases.—Marcos con cromos y oleografías.—Molduras.—Vidrios negros impresos y de colores.—Vidrios del país y extranjeros.

**Dr. Olavarría**

EX-MÉDICO DEL HOSPITAL DE SAN ANDRÉ DE BURDOS :: EX-AYUDANTE DEL

Dr. MOURE

GARGANTA - NARIZ - OIDO  
Consulta diaria: de diez a una por la mañana y de cuatro a seis por la tarde.

**Especialidades Ortopédicas**

Modelos registrados

Para el Embarazo

La faja «Retenta» es siempre recomendable y en casos indispensables. Retiene normalmente el vientre y vísceras en los diversos estados del embarazo. Encaja el feto, desaparecen los peligros del parto, protege la matriz, evita los abortos, mitiga los dolores y facilita sin fatiga el trabajo y la ambulancia.

Precios desde 30 pesetas. Una sola medida, que puede ser remitida por la interesada.

Más detalles, PRIM, Ortopédico. M. Iradier, 4.

**BALNEARIO DE ARNEDILLO**

Aguas - Barros Especialísimos: reumatismo en todas sus formas, gripe mal curada, heridas, fracturas, etcétera.

HOTEL DEL BALNEARIO: nuevo pabellón, todo confort. Automóviles estación Calahorra

15 de JUNIO a 30 de SEPTIEMBRE

**Dr. Cano Ortiz**

Ex-médico agregado de la Clínica de Ginecología del Hospital de Bilbao

Especialista en partos y enfermedades de la mujer

OPERACIONES DE LA ESPECIALIDAD

Horas de consulta: de 11 a 1 mañana y de 4 a 6 tarde. ECONOMICA LOS SABADOS DE SEIS A SIETE.

Calle de Manuel Iradier (antes Sur) 54  
TELEFONO N.º 868

**Oposiciones**

convocadas para ingreso de aspirantes de Correos.

Preparación completa por funcionario del Cuerpo y profesores competentes.

Horas de matrícula de cinco a siete. ACADEMIA POSTAL Independencia, número 14 bajo.

OPTICOS ESPECIALISTAS

Larramendi Hnos. -- Dato, 9.—Vitoria. Talleres mecánicos movidos eléctricamente.



Lentes y gafas de todas clases, lupas, cristales, monturas, estuches, accesorios y reparaciones.

Dato, 6. 3.º Izquierda  
SI QUEREIS LAVAR BIEN y con economía vuestra ropa, usad JABON

**MARTEL**

Con su uso se obtiene no solo una LIMPIEZA completa de la ropa, si que también una ASEPSIA perfecta y por la dosificación especial de su composición se le asegura una larga DURACION

Probad y os convenceréis  
Pedido en todos los Ultramarinos  
Fabricado por FELIX LASCARAY  
— VITORIA —

PRUEBE USTED EL MEJOR HILO PARA COSER

«La Encajera»

500 YARDAS

Condiciones especiales para modistas y sastres.

Unico depósito en Vitoria

«EL PALACIO DE LAS MEDIAS»

Casa Asensio

SAN PRUDENCIO, 3

Antes de comprar medias y calcetines, VISITEN ESTA CASA. CALIDAD - COLORIDO - PRECIOS

**Gorgonio y Alejandro Gamarra**

FUNDICION, MAQUINARIA Y CONSTRUCCIONES METALICAS

Santiago, n.º 10.—VITORIA :: Teléfono n.º 235

BRABANTS DOBLES :: GRADAS DE MUELLES :: CULTIVADORES

Los más ligeros, más fuertes y de mejor resultado porque son las principales piezas de acero forjado.

**LA BALOISE**

COMPANIA SUIZA DE SEGUROS FUNDADA EL AÑO 1863 EN BASILEA (SUIZA)

Capital Social: 10.000.000 de francos suizos

Desembolsado: 4.000.000 de francos suizos

Incendios - Cosechas - Robo - Paralización - Rotura de máquinas

Delegación general para España: San Sebastián, GARIBAY, 15

Agencia general para Alava: PABLO OZAETA

Plaza de Bilbao, 3.—VITORIA.

**-MUSICA Y PIANOS-**

Los mejores Pianos, Instrumentos, Gramófonos y Discos de todas las marcas.

¡¡A Mardones y Laborda podéis oírlos gratis!!

Novedades recibidas.

Ventas a plazos largos y al contado.

Música religiosa y profana.

**E. LUNA: Constitución, 10 y 12.—VITORIA**

**Compañía de los Automóviles de Alava**

.. Servicio entre VITORIA y BILBAO .. por Murguía

Salidas de BILBAO: 8,30 de la mañana y 4,30 de la tarde

Salidas de VITORIA: 8,30 de la mañana y 4,30 de la tarde

DESPACHOS DE BILLETES.—En BILBAO: «Bar Pachó» Boulevard, esquina a Bidebarrieta, Teléfono 10.163.

En VITORIA: Aliados, 15, Teléfono 487.

**Casa y huerta en venta**

Se vende la número 12 en el camino de Ali de esta Ciudad, con sus pertenecidos de borda y alberca con cuadra y pajar; midiendo dicha huerta 37 áreas (fanega y media próximamente) y están libres de toda carga.

Para informes y títulos de propiedad, la dueña de la finca que habita en la misma.

**LA COMPAÑIA DE MADERAS.-Bilbao**

Maderas de pino del Norte, tea, francés y gallego, por vagones completos y por expediciones sueltas. Solicitense precios.

**Se ofrece**

mujer joven para la limpieza de oficinas o cosa análoga. Informarán en esta Administración.



Una satisfacción para los padres y una delicia para los niños

La HARINA LACTEADA

**NESTLÉ**

convierte a los niños de hoy en los hombres aptos y fuertes de mañana

La mejor herencia que los padres pueden dejar a sus hijos es un organismo sano y fuerte, desarrollado a base de una alimentación racional y poderosa durante la infancia



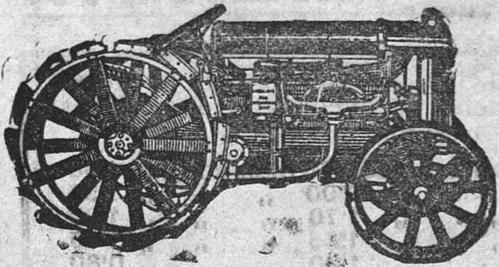
Pida muestras y folletos gratis a la Sociedad Nestlé A. E. P. A., Via Layetana, 41, Barcelona

### Automovilistas

Pinten sus coches con el Acorazado Americano



Por este procedimiento, con una sola vez pintados serán para siempre.

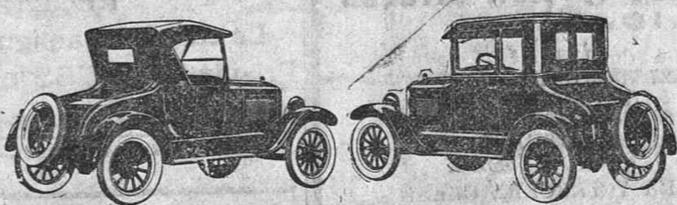


**Fordson**  
THE UNIVERSAL TRACTOR  
Precio 5.200

### Ultimos modelos de los coches FORD

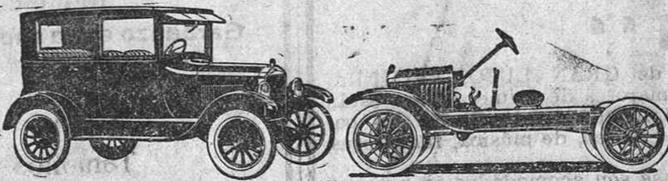
El más elegante y confortable

¿Por qué pagar más?



Precio 4.500

Precio 6.300



Precio 6.700

Precio 4.100

ANTES DE DECIDIRSE A COMPRAR PIDANNOS DEMOSTRACIONES SIN QUE POR NUESTRA PARTE ADQUIERAN COMPROMISO ALGUNO.

### Carrocerías Erenchun Hermanos

Franca, 27.--VITORIA -- Teléfono 208

Síntomas para conocer en el niño la enfermedad: Tos seca; picazón en la nariz, garganta y ojos; rechamamiento de dientes; sueño intranquilo; entrecabiertos los ojos cuando descansa; malas digestiones; mal olor en el aliento e inapetencia.

### Caramelos matalombrices y purgantes P. CATALA

DEPÓSITO: Remigio Diaz y Comp. S. A. Oriente, número 1 Droguería

Salvan a los niños de muchas enfermedades. Son inofensivos si no tienen lombrices, porque obran como un laxante suave e inofensivo. Son por sus bondades, conocidísimos en España. Marca registrada. Farmacias y droguerías

### ACADEMIA GARIBAY

Fueros, 7, pral. (Teléfono 716)

COMERCIO - BACHILLERATO - MAGISTERIO - MECANOGRAFIA - TAQUIGRAFIA E IDIOMAS

PROFESORES ESPECIALIZADOS

PREPARACION MILITAR A GARGO DE INGENIEROS DEL EJERCITO.

CINCO MATRICULAS DE HONOR EN MATEMATICAS EN LOS EXAMENES DE JUNIO DE 1925.

DIEZ Y SEIS SOBRESALIENTES Y DOS MATRICULAS DE HONOR EN MATEMATICAS EN ESTOS EXAMENES DE 1926

DESDE EL 1.º DE JULIO QUEDAN ABIERTOS LOS CURSILLOS DE VERANO.

### Garage "La Unión,"

SERVICIO ENTRE VITORIA Y BILBAO, CON OMNIBUS «SAURER»

Salidas de Vitoria: 8,30 mañana y 4,30 tarde.

Salidas de Bilbao: 8,40 mañana y 4,30 tarde.

ADMINISTRACIONES: VITORIA, Fueros, 7. BILBAO, Bar Carabanchel, Arrenal, 10.

REPARACION de AUTOMOVILES en general. Stock completo de Neumáticos «Michelin» y de aceites y grasas de la «Vacuum oil Company» S. A. E. Accesorios diversos para automóviles Europeos y Americanos.

### ¿VA USTED A BILBAO?

No deje de visitar la Fonda Restaurant IBARRA, donde podrá comer por 8,50 sopa, tres platos variados, postre y vino. Pensión desde 8 pesetas. SANTA MARIA, 10, primero



**LONGINES**  
EL MEJOR RELOJ

Lea usted HERALDO ALAVES

### Caja de Ahorros de la Ciudad de Vitoria

Fundada el año 1850

Es la institución de crédito más antigua en Alava. Funciona bajo la garantía del Excmo. Ayuntamiento y el protectorado del Gobierno.

Capitales impuestos . . . . . 30.156.289 Ptas.  
Número de imponentes . . . . . 17.957  
Capital y reservas . . . . . 2.140.000

#### Principales operaciones

— Préstamos — Con garantía personal, de valores o bien de terrenos o edificios urbanos y rústicos  
— Imposiciones — En libretas de ahorro a la vista. Imposiciones a plazo. Ahorro escolar.

#### DESARROLLO DE LA CAJA DE AHORROS

CAPITALES IMPUESTOS		CAPITALES IMPUESTOS	
Año	Pesetas	Año	Pesetas
Año 1850	1.912	Año 1910	7.992.208
Año 1880	234.050	Año 1915	10.079.912
Año 1900	2.858.092	Año 1920	15.363.618
Año 1905	5.160.897	Año 1926	29.887.057

Oficinas: Plaza Nueva, números 1, 2 y 3

### “La Unión y el Fénix Español,”



Compañías de Seguros Reunidos. Agencias en todas las provincias de España, Francia y Portugal. 62 años de existencia. Seguros sobre la vida. Seguros contra incendios. Seguros de valores. Seguros contra accidentes. Seguros marítimos. Capital Social 12.000.000 de pesetas efectivas, completamente desembolsadas.

Subdirector en Alava: J. A. QUIROGA Y GOCHICOA  
Plaza del General Loma, 6, 2.º—VITORIA

### AZPIAZU H. nos

San Prudencio, 7 y 7 bis.-VITORIA  
Muebles y Alfombras -- Alta Novedad  
-- VISITAD ESTA CASA --

### “AURORA”

Compañía Anónima de Seguros  
CAPITAL DESEMBOLOADO 4.500.000 PESETAS  
Fundada en Bilbao el año 1900

CONSÚLTENSE SUS VENTAJOSAS CONDICIONES PARA SEGUROS CONTRA INCENDIO.  
Subdirector para la provincia de Alava: JULIO BERRIGANO.-San Prudencio, 14, 2.º

### Provincial Caja de Ahorros y Préstamos de Alava

Con la garantía de la Excmo. Diputación

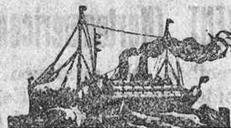
SUCURSALES EN AMORRIO, ARAYA, LAGUARDIA, LLODIO, MORGOLA Y SANTA CRUZ DE CAMPEZO

IMPOSICIONES EN LIBRETTAS ORDINARIAS . . . . . 3'75 %  
ID. ID. PRIVILEGIADAS . . . . . 4'25 %

Esta Entidad invierte preferentemente su capital en préstamos a los pueblos y fomentos de la cultura y riqueza de la Provincia.

### C. las Marítimas Francesas

C. LE Transatlantique



C. LE SUD ATLANTIQUE Y CHARGEURS REUNIS

### Línea Brasil, Uruguay y Argentina

Servicio quincenal fijo y sin transbordo desde el puerto de Bilbao para Río de Janeiro, Montevideo y Buenos Aires.

PRÓXIMAS SALIDAS:

Día 27 de Septiembre «Aurign» | Día 25 de Octubre «Lipari»  
» 4 de Octubre «Belle Isle» | » 9 de Noviembre «Ouessant»

Admitiendo pasajeros de primera preferente, tercera con camarote y tercera clase. Todos los pasajeros de tercera y tercera especial están servidos, sin excepción, por el personal de a bordo en su comedor correspondiente, siendo la comida a la española.

Línea extra rápida de Burdeos para Río de Janeiro, Santos, Montevideo y Buenos Aires.

PRÓXIMAS SALIDAS:

El día 25 de Septiembre el vapor correo «Lutetia».  
El día 23 de Octubre el vapor correo «Massilia».

Admitiendo pasajeros de gran lujo, lujo, primera, segunda y segunda intermedia. Línea postal Santander-Habana-Veracruz  
El día 22 de Septiembre «Espagne» | El día 22 de Octubre «CUBA»  
Admitiendo pasajeros de lujo, medio lujo, primera, segunda preferente y tercera clase.

#### Línea Postal de Vigo a New-York

El día 6 de Septiembre «Roussillon» — El día 30 de Septiembre «Chicago»

#### Línea Postal Havre y New-York

Día 1 de Septiembre «Paris» | Día 15 de Septiembre «France»  
» 8 de idem «Rochambeau» | » 13 de idem «De Grasse»  
» 11 de idem «La Savoie» | » 22 de idem «Paris»

#### Compagnie Messageries Maritimes

SERVICIOS para Manila, Australia, Alejandría, Beyrouth, Constantinopla, etcétera, etcétera.

Para informes y billetes de pasajeros, dirigirse a los Agentes de las Compañías en Bilbao

### Sres. Félix Iglesias y Compañía

RIBERA 1 (Frente al Teatro Arriaga).-Teléfono 9.672-BILBAO  
Para toda clase de informes en la oficina de información y despacho de pasajes para todos los puertos del mundo, autorizada con arreglo a lo dispuesto en la Ley de 20 de Diciembre de 1924 y Real orden de 20 de Enero de 1925, a cargo del

Regente de la Imprenta Provincial de Alava :: C. Polo-VITORIA  
Unico Agente autorizado en la provincia de Alava

PROBADO LOS EXQUISITOS

**CHOCOLATES EZQUERRA**

VITORIA

# Holland America Line

(Vapores correos holandeses)  
**Bilbao - Habana - Veracruz - Tampico y New-Orleans**  
**PRÓXIMAS SALIDAS**

Vapor «SPAARN DAM»	el día 4 de JULIO
Vapor «MAASDAM»	el día 27 de JULIO
Vapor «LEERDAM»	el día 5 de SEPTIEMBRE
Vapor «SPAARN DAM»	el día 28 de SEPTIEMBRE
Vapor «MAASDAM»	el día 19 de OCTUBRE
Vapor «EDAM»	el día 9 de NOVIEMBRE

QUE ADMITIRAN PASAJEROS DE PRIMERA Y TERCERA CLASE

## Salida extraordinaria, rápida y de gran lujo

El magnífico trasatlántico de 25.600 toneladas y doble hélice

### “VEENDAM”

salirá de Santander el día 20 de NOVIEMBRE, admitiendo pasajeros de GRAN LUJO, PRIMERA, SEGUNDA y TERCERA CLASE.—NOTA: En este vapor todos los camarotes de primera clase están dotados de camas en lugar de literas y algunos tienen cuarto de baño independiente. Todos los pasajeros de primera y segunda clase disponen de magníficos salones de recreo, de música, fumadores, biblioteca, cubierta de paseo cerrada, etcétera.

En todos los vapores de esta Compañía los pasajeros de tercera clase son acomodados en amplios camarotes de dos, cuatro y seis literas, completamente independientes, y servidos por personal español en espaciosos comedores.

PARA TODA CLASE DE INFORMES, RESERVA DE CAMAROTES Y BILLETES DE PASAJE, DIRIGIRSE A LOS AGENTES DE LA COMPAÑÍA

## Pérez Ullívarri e Hijos, Ltd.

Barroeta Aldamar, núm. 2 —- Telegramas y telefonemas: “ULLIVARRI”

## De interés para todos

### ENTÉRESE

#### RADIO

Pilas secas, de alta y baja. Acumuladores. Rectificadores. Cascos. Lámparas Philips. Radio Micro. Castilla. Superación. Voltímetros. Amperímetros. Transformadores, Etcétera. Etcétera.

E. ARBULO  
Teléfono 244

#### MATERIALES

Cables. Hilos flexibles. Interruptores de 6 a 100 Amperes. Portalámparas, corrientes y especiales. Material de afantasia. Faroles de estilo. Plafones. Aparatos de gran lujo y económicos. Lámparas: «Osram», «Philips» «Olubra» 1,10.

INSTALADORA DE ARBULO  
Teléfono 244

#### INSTALACIONES

Instalaciones y reparaciones de todo lo referente a el ramo de electricidad. Estudios y Presupuestos gratis. Se garantiza todo trabajo. Precios muy económicos.

E. ARBULO  
Florida, 28 - Teléfono 244

#### MAQUINARIA

Motores. Alternadores. Dinamos. Taladros. Ventiladores. Motores para Máquinas de Coser. Aspiradores. Calienta baños. Planchas, Cazos. Máquinas de Coser. Etcétera.

E. ARBULO  
Florida, 28

## :: Radiotelefonía ::

### Aparatos ATWATER-KENT (Norteamericanos)

Los que con más pureza reciben. No producen reacción alguna en la antena, ni silbidos al tomar las Estaciones.

Por su sencillez puede manejarlo un niño de 6 años.

Se colocan a prueba sin ningún compromiso por parte del comprador.

:: Baterías WILLARD. Precios económicos ::

Para informes a los Representantes exclusi-

(:) (:) (:) vos para esta provincia (:) (:) (:) :-

Larramendi, Pipaón y Riberdí.—VITORIA :-



## “ROYAL”

Compañía de Seguros Contra Incendios a prima fija

Operando en España desde el año 1865

Capital social suscrito. . . . . Ptas. 139.889.625 a la par

Id. completamente desembolsado “ 34.972.400 “

Representante para Álava y Miranda de Ebro

MORÉ, Francia, 36, 1.º —- Teléfono 887

NOTA: Los siniestros se pagan en Vitoria

## Cientos de pares

donde elegir botas y zapatos para Caballero, Señora y Niño, encontrará  
 :: usted en mis escaparates marcados con precios de verdadera ocasión ::  
 Esta Casa regala a su clientela un bono por consumación, que da derecho  
 :: a los muchos y bonitos regalos que hace todos los meses ::

## Calzados Maximino Pérez Sucesor de Estibáñez SON LOS MEJORES

—- NO CONFUNDIRSE —-

PLAZA NUEVA, 11 Y PLAZA DE BILBAO, 4  
 VITORIA — TELEFONO, 691

## Jabón Lagarto

Sin rival para el lavado y conservación de la ropa.

DE VENTR: En los almacenes, comercios de ultramarinos y droguerías.

## ANUNCIO

¡CUIDADO MECANOGRAFOS!  
 la sola Casa que vende la UNDERWOD.

Con el título de UNDERWOD, gente poco escrupulosa vende verdaderos cacharros recién pintados, que no valen más que para desacreditar tan buena marca.

Como ya el número de casos va siendo cada día mayor, nosotros, como únicos representantes en esta provincia, estamos prontos a complacer a nuestros clientes para ilustrarles si la máquina es o no legítima antes de su compra.

Recomendamos que exijan el carnet que todo vendedor de UNDERWOD lleva, así como en la compra la garantía firmada por la Compañía mecanográfica, no teniendo estos dos requisitos no es legítima ninguna máquina y así se evitarán el timo, del que luego no podemos hacernos cargo.

La mejor garantía de esta máquina es que tenemos colocadas de Abril de 1925 al presente día, 153, siendo compradores entre ellos la Excm. Diputación, 5 máquinas; Excmo. Ayuntamiento, 7; Caja de Ahorros del Excmo. Ayuntamiento, 3; Parque y Regimiento de Artillería, Caballería, Intendencia, Infantería Guipúzcoa, Obispaño, etc., etcétera. Única Casa que responde de las ventas por el mecánico especialista que envía la Casa mensualmente.

Recomendamos a cuantos tengan tan buena marca que nos visiten para las reparaciones y limpiezas, ya que se hace todo a base de piezas UNDERWOD, únicos exclusivistas.

Ganadores del Gran Premio de ventas en el año 1925 UNDERWOD. Datos y cuanto soliciten con gran urgencia les facilitaremos.

Único viajante para esta Región, Miguel Saldaña.

VIUDA E HIJOS  
 DE J. LINACERO  
 Carreras, 2 y Fueros, 1 al 5  
 VITORIA

## Dr. Parra Solache OCULISTA

EX AYUDANTE DE CLÍNICAS NACIONALES Y EXTRANJERAS

Consulta de 11 a 1 y de 3 a 5

Calle de la Florida, 24, 2.º derecha

ÓPTICA MEDICA: Dato, 37.—VITORIA  
 bajo la dirección del oculista de esta ciudad señor PARRA

Ejecución rápida y exacta de toda clase de fórmulas de los señores Médicos-Ocualistas :: Montaje y reparaciones de todo lo concerniente a la ÓPTICA :: Surtido completo de CRISTALES Y ARMADURAS  
 Diversidad de artículos de ÓPTICA Y SANITARIOS  
 TALLERES ELECTRO-MECANICOS

## SEGUROS

de responsabilidad civil e incendio para automóviles :: Colectivos contra accidentes del trabajo :: Individuales  
 Nadie con más garantías ni más económicas que

“La Vasco-Navarra,”

Delgado para Álava, Antonio Vindó y de Santos

## - Gafas y Lentes -

El mayor surtido a los mejores precios.

RECETAS con toda rapidez.

La casa más antigua de Vitoria en el ramo de Optica  
 Prismáticos ZEISS los de mayor luminosidad y aumento

## Almacenes y Bazar MENDÍA

Plaza Nueva, 26.—Vitoria

Va llegó la gran baja en el garbanzo con la nueva cosecha.—El público debe aprovecharse antes que se terminen o suban de precio.

Garbanzo extra superior, antes 2'50 ptas. kilo; hoy 1'90					
” 1.º	”	”	2'00	”	” 1'55
” 2.º	”	”	1'70	”	” 1'30
” 3.º	”	”	1'45	”	” 1'15
” inferior	”	”	1'00	”	” 0'80

Tamaños y cochuras garantizados

—- Al por mayor, importantes rebajas —-

ALMACEN DE CEREALES

—- FRANCIA, 21 (—) Teléfono 423 —-

## Leña y carbón vegetal de haya

Vendemos leña de haya procedente de recortes de serreña, en trozos manuales

que no pasan de un metro de largo, y carbón vegetal.

Dirigirse a HIJOS DE VICTORIANO ECHAVARRI,

—- Olazagutía (Navarra) —-

## Gran almacén de música

### “CASA PEREZ”

Pianos de todas marcas

Pianolas, Gramófonos, Discos

PLAZA NUEVA 32.—Vitoria

## Compañía Trasatlántica

### Servicios directos

#### Línea a Cuba Méjico

Servicio mensual saliendo de Bilbao el día 16, de Santander el 19, de Gijón el 20, de Coruña el 21 para Habana y Veracruz. Salidas de Veracruz el 16 y de Habana el 20 de cada mes, para Coruña, Gijón y Santander.

#### Línea a Puerto Rico, Cuba, Venezuela, Colombia y Pacífico

Servicio mensual saliendo de Barcelona el día 10, de Valencia el 11, de Málaga el 13 y de Cádiz el 15, para Las Palmas, Santa Cruz de Tenerife, Santa Cruz de la Palma, Puerto Rico, Habana, La Guayra, Puerto Cabello, Curacao, Sabanilla, Colón y por el Canal de Panamá, para Guayaquil, Cacao, Moliendo, Arica, Iquique, Antofagaste y Valparaíso.

#### Línea a Filipinas y Puerto de China y Japón

Siete expediciones al año saliendo los buques de Coruña para Vigo, Lisboa, Cádiz, Cartagena, Valencia, Barcelona, Port Said, Suez, Colombo, Singapore, Manila, Hong-Kong, Shanghai, Nagasik, Kobe y Yokohama.

#### Aviso importante

Rebaja a familias y en pasajes de ida y vuelta. Precios convencionales por camarotes especiales. Los vapores tienen instalado la telegrafía sin hilos y aparatos para señales submarinas, estando dotados de los más modernos adelantos, tanto para la seguridad de los viajeros como para su confort y agrado. Todos los vapores tienen médico y capellán.

Las comodidades y trato de que disfruta el pasaje de tercera, se mantienen a la altura tradicional de la Compañía.

Rebajas en los fletes de exportación.—La Compañía hace rebajas de 30 por 100 en los fletes de determinados artículos, de acuerdo con las vigentes disposiciones para el servicio de comunicaciones marítimas.

#### Servicios combinados

Esta Compañía tiene establecida una red de servicios combinados para los principales puertos, servidos por líneas regulares, que le permite admitir pasajeros y carga para:

Liverpool y puertos del Mar Báltico y Mar del Norte, Zanzibar, Mozambique y Capetown.—Puertos del Asia Menor, Golfo Pérsico, India, Sumatra, Java y Conchinchina.—Australia y Nueva Zelandia.—Ilo Ilo, Cebu, Por Arthur y Vladivostok.—New Orleans, Savannah, Charleston, Guortoren, Baltimore, Filadelfia, Boston, Quebec y Montreal.—Puertos de América Central y Norteamérica en el Pacífico de Panamá a San Francisco de California.—Puerto Arenas, Coronel y Valparaíso por el estrecho de Magallanes.

#### Servicios comerciales

La Sección que para estos servicios tiene establecida la Compañía, se encarga del transporte y exhibición en Ultramar de los Muestrarios que se sean entregados a dicho objeto, de la colocación de los artículos, cuya venta como ensayo deseen hacer los exportadores.

AGENCIA: BARRERAS, 1.—RESCRITORIO